

Sió

la revista d'Agramunt
i de la Ribera

www.revistasio.cat · redaccio@revistasio.cat

Núm. 535 · Any XLV · Setembre 2008



Recull gràfic de la Festa Major i l'Onze de Setembre

**La rubinada del Sió causa
desperfectes als pobles
de la Ribera avall**

**Mor Ramon Creus, un
dels fundadors de SIÓ**



PORTADA:

Una vintena d'entitats van participar en la tradicional ofrena a la plaça de l'Onze de Setembre amb motiu de la Diada. La lectura del manifest per part de l'alcalde i la interpretació d'Els Segadors, van completar l'acte. A més, es va celebrar una ballada de sardanes al Mercadal a càrrec de la Cobla Jovenívola.

(Josep Bertran)

ESTIMATS LECTORS 3

ACTUALITAT

Fets del mes

- Diada 2008 5
- Manifest Onze de Setembre 6
- Ofrena floral de les entitats 8
- Festa Major 11
- Pregó de la Festa Major 12
- Cursa d'andròmines..... 25
- La rubinada del dia 1 de setembre.... 27
- Espectacular accident 29
- Poetes per a la pau 29
- Puigverd d'Agramunt..... 31
- Tallers per a la festa 31

DECÉS

Ramon Creus Boncompte

- El Creus ens ha deixat..... 33

DES DE LA RIBERA

Patrimoni

- Signatura conveni 35

ENTITATS

Societat Ocellaire l'Estesa

- Lliurament trofeus cant social 37

OPINIÓ

El celobert

- Mossèn Roc, l'amic dels nens 39

Gent, fets, coses...

- Oficis: sabonaire 41

Els lectors escriuen

- Fins sempre, Ramon..... 43
- Permanència..... 45

HISTÒRIA

Records de Joan Maluquer i Viladot

- Dels Viladot de Cal Mas Vell i la seva època (III)..... 47

ENSENYAMENT

Finestra educativa

- Comencem un nou curs: entusiasme i novetats 51
- Inici de curs de l'Institut 53

COL·LABORACIONS LITERÀRIES

El conte

- Comencem de nou..... 55

Microrelats

- Una mica de màgia, sisplau 57

ESPORTS

- Club Futbol Agramunt..... 59
- Bàsquet Agramunt Club..... 61
- Club Ciclista Agramunt 63

PARTITS POLÍTICS MUNICIPALS

- Sr. Bernat Jofre: Abans de parlar, informi's..... 65

L'AJUNTAMENT INFORMA 66

ALMANAC 69

LLEURE

- Amenitats 71

LA FOTO 73

LA CALAISERA 73

L'ÀLBUM 75

sumari



11 a 25

Ampli reportatge gràfic dels actes que es van celebrar durant la passada Festa Major agramuntina.



27

La nostra Vila va patir una forta tempesta la matinada del dia 1 de setembre, amb 120 l/m² en dues hores, encara que la rubinada més forta, va ser de Preixens avall.

ESTIMATS LECTORS...



A la celebració de la Diada sí que potser hi podríem fer alguna cosa més. Com a mínim perquè l'Ofrena sigui un xic més lluïda.

La matinada de l'1 de setembre als voltants d'Agramunt hi van caure entre 120 i 150 litres d'aigua per metre quadrat. La zona més afectada va ser Ribera avall. Que hauria pogut passar a casa nostra si la tronada hagués estat centrada Ribera amunt i cap a les Serres? És fàcil d'imaginar-ho i el fotut és que un dia o altre passarà i el Sió ens sortirà de mare. Com que el que hi ha, ja hi és, el que cal és prevenir el que es pugui i, com a mínim, tenir ben net el llit del riu, com més tros millor, i els ponts expeditos. I Déu hi faci més que nosaltres.

A la celebració de la Diada sí que potser hi podríem fer alguna cosa més. Com a mínim perquè l'Ofrena sigui un xic més lluïda. Amb l'home de teatre que tenim ara per

alcalde, calia pensar que els actes que organitza l'Ajuntament millorarien la ja caduca escenografia. No ha estat així. Però com a mínim caldria retirar els cotxes aparcats a la plaça; modificar el sistema perquè els rams de flors s'aguantessin i donar més rellevància a la ubicació de les autoritats, músics, entre altres detalls.

Per commemorar el centenari de la bandera Estelada no hi va haver acord a l'Ajuntament. Va ser el govern de CiU qui va dir no a la proposta d'ERC de penjar-la al balcó principal de Ca la Vila. No sabem si hi va haver algun intent de buscar una alternativa de consens per homenatjar, d'una manera o altra, la bandera independentista, com sí que van fer en altres indrets. Sort que lluïa en molts balcons de les

nostres places i carrers. I un detall. Entre les entitats que van participar en l'ofrena, no diríeu mai quina va ser de les més aplaudides? La secció local del Partit Popular. I mentrestant els nacionalistes barallant-se per l'Estelada. Com hi ha món.

I per acabar. En relació a l'escrit que aquest mes publica la secció local d'ERC, només una cosa: reafirmar, fil per randa, el contingut dels Estimats Lectors en què es lamentava que l'Ajuntament no s'hagués posat d'acord per donar el nom de Lluís Pons i Serra a l'Arxiu Històric Municipal.

Afectuosament,

Bernat Jofre

Agramunt, setembre 2008

CRÈDITS

Redactors: Ramon Bernaus, Josep Bertran, Pasqual Castellà, Joan Pijuan, Antoni Ponsa, Joan Puig, Josep Rovira i Anna Santacreu.

Col·laboradors: Serafina Balasch, Ricard Bertran, Jaume Cots, Montse Guerrero, Deudat Pont, Paulí Ribera i Rosa Maria Sera. **Responsable pàgina web:** Ramon Bernaus Vila.

Edita: Col·lectiu de Redactors d'Agramunt

Amb la col·laboració del departament de Cultura de la Generalitat, l'IEI de la Diputació de Lleida i l'Ajuntament d'Agramunt



Membre de l'Associació Catalana de la Premsa Comarcal



**Premi Humbert Torres d'Òmnium Cultural 1988 ■ Premi "Tassis-Torrent" Dip. de Barcelona 1989 ■ Torronaire d'Honor 2004
Pregoner Festa Major d'Agramunt 2007 ■ Premi Culturalia 2007**

Imprimeix: Impremta-Ofset Barnola - Dipòsit Legal: L-138-1964

Redacció i Administració: C/. Ensenyament, 17 - Apartat de Correus, 10 - 25310 Agramunt (Urgell)

Subscripció anual: 34 € - Número solt: 3 €

Per a subscripcions i anuncis: Pilar Figuera. Tel. 973 39 20 42

La redacció, manifesta la no obligació d'acceptar totes i cadascuna de les col·laboracions rebudes.

Per altra banda, la publicació dels articles signats, no significa l'acceptació implícita del seu contingut per part de l'equip redactor.

Es recorda que els treballs que envien els col·laboradors a SIÓ, han d'estar escrits a màquina, signats, amb l'adreça i el D.N.I.; si bé, es publicaran amb pseudònim, sempre que els autors ho vulguin. Es prega també, que no passin de foli i mig.

Els escrits que arriben a SIÓ, perquè puguin sortir publicats en el mes de la data de la revista, han d'ésser presentats a la redacció (Apartat 10) fins el dia 5 del mes en curs.



VICENS
VICENS MAQUINÀRIA AGRÍCOLA, S.A.

VISITINE A:
www.vicensmaquinaria.com



JOHN DEERE

Ctra. N-II km 483
25244 FONDARELLA
Telf. 973 60 04 50
vendes@vicensmaquinaria.com

Ctra. C-13 P.I. La Noguera
C/ 1, Nau 1
25670 TÈRMENS
Telf. 973 18 08 04

Ctra. de la Llacuna, 44
43420 STA. COLOMA DE
QUERALT
Telf. 977 88 04 59

MANRESANA DE MAQUINARIA S.A.
C/ Narcís Monturiol, 1 Pol. Ind. Bufalvent
08240 MANRESA
Telf. 93 874 39 11

Diada 2008



JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN

La Diada es va celebrar sense cap novetat en relació als actes que ja són tradicionals des de fa molts anys. A les 12 del matí i a la plaça de l'Onze de Setembre l'ofrena de flors per part de l'Ajuntament, partits polítics i algunes entitats socials, esportives i culturals. L'Ajuntament hi és representat pels tres partits que en formen part. Lectura del Manifest per part de l'Alcalde i interpretació de l'himne nacional de Catalunya a càrrec de la Cobla Jovenívola.



JOSEP BERTRAN

La vigília tingué lloc, amb considerable participació, una caminada popular fins al Pilar d'Almenara. A sota la torre, que lluïa senyera, es va fer una mica de música en directe i es van repartir entrepans entre els assistents.

Els carrers de la Vila lluïen més senyeres estelades que mai, ja que enguany es commemorava el centenari de la seva aparició pública. El grup municipal d'ERC va demanar que se'n posés una al balcó principal de Ca la Vila. L'equip de govern de CiU va desestimar la proposta. Tampoc no es va fer cap altre acte públic de commemoració d'aquest centenari de l'estelada.



JOSEP BERTRAN

Manifest Onze de Setembre

Senyores regidores, senyors regidors, benvolguts vilatans.

La primera llei aprovada pel Parlament de Catalunya en constituir-se l'any 1980, fou la que declarà l'11 de setembre Festa Nacional de Catalunya.

L'11 de setembre de 1714 es va imposar la raó de la força, però la força de la raó ha fet que Catalunya, al llarg dels anys, s'hagi anat reconstruint sense defalliment i amb la confiança de poder viure en plena llibertat.

Així doncs, el que veritablement commemorem avui és la voluntat col·lectiva de superació i l'orgull de ser un poble que sap que ha de preservar els drets que, des de fa més de mil anys, ens caracteritzen com a nació.

Cada 11 de setembre el poble català, obert i participatiu, celebra la Diada de manera festiva i alhora reivindicativa amb la penjada de



JOSEP BERTRAN

Cal tenir autoestima, creure en el nostre futur, reforçar la nostra identitat i viure la Diada Nacional amb orgull, ja que aquesta és l'aportació més valuosa que podem fer a la creativitat i la visualització com a poble a nivell internacional.

senyeres als balcons, ofrenes florals, manifestacions, etc.

Aquests actes d'afirmació i reivindicació de la societat civil i política han esdevingut un fet simbòlic de la nacionalitat catalana i, any rere any, els catalans i catalanes continuem sortint com una pinya al carrer com a mostra d'orgull col·lectiu pel nostre poble, per la nostra història i pels nostres símbols, alhora que reclamem el reconeixement dels nostres drets i més autogovern, perquè només si tenim més capacitat per decidir com volem que sigui el nostre país, podem construir-lo més just, plural, solidari i integrador.

En la Diada de l'11 de setembre de l'any passat, deia en aquesta mateixa plaça on ens trobem avui, que la nostra nació pateix una situació difícil i posava l'exemple del recurs presentat davant del Tribunal Constitucional sobre el nou Estatut, i que a hores d'ara aquest Tribunal encara no s'ha pronunciat.

I no només això, aquests darrers mesos es parla i molt del nou finançament que necessita Catalunya. Un acord, que ha de ser una voluntat unitària de tots els partits que van participar en la redacció de l'actual Estatut, encaminada a aconseguir l'objectiu prioritari d'un finançament just per al nostre País.

Catalunya s'està jugant la capacitat d'assumir els reptes del futur en condicions de guanyar-los, i de fer el salt qualitatiu de la construcció de la Nació del segle XXI és, per tant, un context d'oportunitats i d'amenaces.

El progrés del nostre País sempre s'ha construït sobre la base de l'avenç social i sobretot de l'avenç nacional, amb profundes arrels en els valors de la llibertat.

Per tenir èxit en les nostres justes reivindicacions, ens calen dos pilars bàsics:

Per un cantó, que es doti de la suficiència econòmica, que posi fi a l'espòli fiscal, que per d'altres latituds es confon en una malentesa solidaritat, i que encara ens hem de sentir que som insolidaris, quan ni tan sols decidim, simplement paguem, i massa sovint callem i actuem amb resignació davant aquest fet, per desconeixença o per passivitat. Perquè ja sabem que per determinats mitjans i personatges públics, tot allò que pugui ser perdre un estatus de privilegi, perquè aquí tinguem el que ens pertoca rep incomptables mostres d'anticatalanisme.

I l'altre pilar bàsic, és la capacitat d'unir esforços per arribar a un bon acord. Que sigui el més exigent possible, que ens doti de totes les eines d'autogovern possibles, que faci que els nostres carrers, pobles i ciutats estiguin ben atesos i en definitiva tinguem millor qualitat de vida. Per això cal un consens nacional, sense autolimitar-nos per determinats marcs jurídics o determinades declaracions foranes, fugint de partidismes i buscant la capacitat d'entesa de les forces polítiques a Catalunya.

Tan sols així farem il·lusionar aquest País i la seva gent en un futur millor, ple de prosperitat i oportunitats per a tothom. Aquest és un repte que desitgem que tinguem un final feliç, i que el proper any, en aquestes dates puguem dir que hem assolit el nostre objectiu, per tal de tenir cada cop més a prop la recuperació de les nostres llibertats que en un dia com avui, desitjaríem que mai no s'haguessin perdut.

Cal tenir autoestima, creure en el nostre futur, reforçar la nostra identitat i viure la Diada Nacional amb orgull, ja que aquesta és l'aportació més valuosa que podem fer a la creativitat i la visualització com a poble a nivell internacional.

Aquesta és la llavor que ens farà com a catalans arribar tan lluny, com preparats i disposats estiguem de decidir el nostre futur.

Des de la fermesa del convenciment i la serenitat dels arguments, fem una crida als veïns d'Agramunt, a convertir la Diada Nacional de Catalunya en un veritable clam d'unitat a favor del nostre país.

VISCA CATALUNYA

Agramunt, 11 de setembre de 2008

Ofrena floral de les entitats



FOTOS: JOSEF BERTRAN



FOTOS: JOSEP BERTRAN

- | | | | |
|---|--|--|--|
| 1. Agrupació local del Partit dels Socialistes de Catalunya | 8. Associació de Dones l'Esbarjo | 13. Club Futbol Agramunt - Escola Gerard Gatell | 20. Grup Escènic Agramuntí |
| 2. Agrupació Sardanista Barretina | 9. Associació Nostra Senyora del Remei (Mafet) | 14. Club Handbol Agramunt | 21. Partit Popular d'Agramunt |
| 3. AMPA col·legi Macià-Companyans | 10. Bàsquet Agramunt Club | 15. Colla Sardanista Estol - Espígol | 22. Penya Barcelonista d'Agramunt i Comarca |
| 4. AMPA col·legi M. D. del Socors | 11. Casal d'Avis d'Agramunt i Comarca | 16. Convergència i Unió | 23. Ràdio Sió |
| 5. AMPA de l'Escola de Música | 12. Club Ciclista Agramunt | 17. Coral d'Avui i Bon Cant | 24. Secció local d'Esquerra Republicana d'Agramunt |
| 6. AMPA IES Ribera del Sió | | 18. Fundació Privada Espai Guinovart | |
| 7. Associació Amics dels Escoltes | | 19. Fundació Privada Guillem Viladot - Lo Pardal | |



Tecnologia per
al medi ambient

ROSROCA



Ona Informàtica

Servei tècnic, venda d'equips, portàtils i accessoris.

Oficina

CADIA SEMITORRE ATHENA
PS ASUS M2N MX SATA2
MICRO IHD SEMPRON LE 1150
VENTILADOR CORE PLUS
MEMÒRIA DDR 1 GB KINGSTON
HD SATA 250 GB SEAGATE 7200RPM
REGRAVADORA DVD DOBLE CAPA LE
TECLAT I RATOLI OPTIC
MONITOR TFT LCD PANORAMIC 19"



399€

Oci-Vídeo

CADIA SEMITORRE BLACK USB/1204
PS ASUS P5GC-MX PSB-1330 3945GC SATA2
MICRO INTEL CORE 2 DUO E6750
VENTILADOR CORE PLUS
MEMÒRIA DDR 3 GB KINGSTON
VGA PciExpress GeForce 8500GT 1GB DV/TV
HD SATA 500GB SEAGATE 7200RPM
REGRAVADORA DVD DOBLE CAPA LE
TARGETER MULTIMÈDIAS
TECLAT I RATOLI LOGITECH LUXE
MONITOR TFT LCD 19" MULTIMÈDIA



679€



Sony vaio

Intel Core 2 Duo T8100
3Gb memòria, disc 250Gb
15,2" Pantalla GeForce 8400M GT
Gravadora Wifi **849€**

ACER Travelmate 5720G

Intel Core 2 Duo T7500
2Gb memòria disc 250Gb
15"4 pantalla ATI HD2600
Gravadora. Wifi ,Web Cam

799€

Fujitsu Siemens V5535

Intel Core 2 Duo T5450
2Gb memòria, disc 160Gb
15,2" Pantalla web cam
Gravadora Wifi

599€

Ona Informàtica, Plaça del Pou, 20 25310 Agramunt tel. 973392741 ona@esagramunt.com

Festa Major



JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN

Com mana l'actual ordenament municipal el diumenge anterior al dia de la Mare de Déu de setembre, el dia 8, es va celebrar la Festa Major. Cal recordar que fins fa uns anys i seguint una llarga tradició, la nostra festa patronal començava el primer diumenge després d'aquest dia. I com sigui que ara el diumenge és el darrer dia, no com abans que era el primer, enguany els dies de festa han estat del dijous 4 al dilluns 8, Sant Gos.



JOSEP BERTRAN

L'Ajuntament va encarregar el Pregó Oficial a les corals d'Avui i Bon Cant, seguint la iniciativa de l'any passat de nomenar pregoners a les entitats locals més veteranes. Recordem que SIÓ va tenir l'honor de començar aquesta nova fórmula. Com aleshores l'escenari va ser el teatre del Casal.

Va obrir l'acte l'alcalde Amadeu Padullés, que va fer una extensa semblança de les dues entitats, amb una especial menció del que en va ser

director durant tants anys i desaparegut recentment, Ramon Casals. L'acompanyava a la taula l'actual president, Xavier Cots.

Abans de la lectura, pròpiament dita del Pregó, es van intercalar actuacions de les dues corals, en solitari i agrupades, amb una explicació de la seva trajectòria acompanyada per una petita projecció de fotografies. En finalitzar l'acte, a la sala del cafè se serví un refrigeri per al nombrós públic assistent.

Pregó de la Festa Major

Sense idealitzar la vida a Agramunt, la nostra manera de viure manté uns valors propis i característics dels pobles.

D'entrada ja us avancem que hem descartat aprofundir en algun aspecte de caràcter historiogràfic, antropològic o folklòric d'Agramunt. I si hi hem renunciat no ha estat pas perquè no hi hagin elements d'interès amb els quals bastir un bon text. L'explicació no és altra que el fet que altres pregoners que ens han precedit, ja han tractat aquestes qüestions amb tant d'encert que, a més de córrer el risc de no estar a la seva alçada, podríem acabar avorrint-vos repetint allò que ja coneixeu a bastament.

Sense idealitzar la vida a Agramunt, la nostra manera de viure manté uns valors propis i característics dels pobles. Cal mantenir aquests valors i la Festa Major, que, amb la Fira del Torró, són oportunitats úniques per ensenyar als altres qui som i com vivim. Corregint una part dels nostres hàbits i costums i mantenint-ne d'altres sense recances ni complexos de cap mena, podem aconseguir convertir Agramunt en un espai de convivència privilegiat dotat d'una qualitat de vida excepcional.

Ens hem d'obrir i integrar amb els novinguts d'altres ètnies i cultures. També amb els que provenen de les impersonals àrees conurbanes de les grans ciutats. Hem d'entendre i respectar les diferències entre les persones. El món és diversitat i sempre s'aprèn de tothom. Això sí, mai no hem de renunciar a mostrar-los i fer-los partícips dels nostres costums, tots els nostres costums. La Festa Major és una de les més arrelades.

La Festa Major, per molts, va començar ja fa uns dies, quan vam anar a triar unes sabates balladores o el vestit que estrenarem enguany. Potser no el vam triar, però sí que una botiga del poble el va vendre, o ambdues coses. També quan vam agafar hora al barber o a la perruqueria. Però si no és la roba el que hem previst, segur que és el menjar. Ja hem encomanat les millors viandes per als plats dels



JOSEP BERTRAN



La nostra Festa Major és tan important que determina el final de la calor i la tornada a les nostres activitats habituals. Des d'aquí reivindicuem que s'oficialitzi l'entrada de la tardor a tots els calendaris a partir del dia de Sant Gos d'Agramunt.

àpats que tenim per endavant. Com que serem més, perquè ve la família o els amics llunyans que només retrobem aquests dies, escollirem el millor i tirarem llarg, que no falti de res, que de Festa Major només n'hi ha una cada any. La venda d'entrades anticipades pels espectacles va a bon ritme. Com sempre, ens preparam per estar al nivell del que ens inunda aquests dies.

Els qui organitzen la festa, des de ja fa temps, cal agrair-los-hi, només ho fan pensant en fer content a tothom. L'objectiu és ambició, però sabem que hi deixen la pell per aconseguir-ho.

Aquests dies, hi ha espectacles per a la canalla: porteu-hi els fills o els néts, amb aquesta excusa passareu una bona estona els grans. Si us agrada ballar, no teniu excusa: tarda i nit, modern i de saló, tradicional i actual. Això sense comptar la missa, els esports, les firetes, les sardanes de migdia, els concerts, les exposicions, el vermut (que no surt al programa però és de precepte)... Ens esperen tants actes i activitats que ens rendirem a la festa.

Per a petits i grans, durant els dies de Festa Major no hi ha repòs. El programa de la Festa Major és tan dens i variat que ningú, sense equívoc, encara que volgués, no assistiria

a tots els actes. No patiu, no us els detallem aquí, perquè tothom té el programa a casa. Això sí, ens haurem d'organitzar: si volem anar a la xocolatada popular el divendres al matí, haurem de retirar aviat del concert de "rumbeta carrinclona" el dijous a la nit i, a més, ens perdrem pujar amb el globus aerostàtic. I si volem anar a la presentació de la remodelació dels capgrossos i després a les sardanes, haurem de deixar el dinar a punt i la taula parada, a no ser que ens hagi convidat la sogra.

La participació a la Festa Major hauria de ser prescrita pels metges com a teràpia social:

Fem un parèntesi en la nostra rutina i gaudim intensament de la festa. Aparquem per uns dies les cabòries i les nostres diferències i deixem-nos portar per l'alegria i la gresca. Sortim de casa i barregem-nos entre la multitud, que de ben segur hi haurà conversa i retrobament amb vells companys, veïns i forasters.

I després del castell de focs i de fer l'últim ball al pavelló firal o al parc del convent, encara ens queda Sant Gos, privilegi que gaudim els agramuntins.

Per a nosaltres, dilluns, l'imprescindible dia de Sant Gos, s'acaba l'estiu. La nostra Festa Major és tan important que determina el final de la calor i la tornada a les nostres activitats habituals. Des d'aquí reivindicuem que s'oficialitzi l'entrada de la tardor a tots els calendaris a partir del dia de Sant Gos d'Agramunt.

Us animem a participar quant més millor. Per fer la festa més gran i per gaudir més. Nosaltres, els membres de la Coral d'Avui i Bon Cant, ho farem.

Els pregons anuncien i inicien la celebració d'una festa. Com a pregoners de la Festa Major d'Agramunt de 2008, i amb l'honor que això atorga, cridem:

Visca Agramunt i Visca la Festa Major!

Agramunt, de 4 setembre de 2008



**VENDA DIRECTA
PROMOTOR**

Tel. 616 469 681

URBAVICENS, S.L.

**LLOGUERS A PARTIR
DE 300 EUROS**

**LLOGUER AMB
OPCIÓ COMPRA**



C/ Firal d'Agramunt

**VENDA PIS
+
PÀRQUING
A PARTIR DE
97.500 €**



**Ara emporta't les teves
lents diàries per**

1€ al dia

**Pregunta'ns per les
lents diàries**

Lensfarma Día B2



Àngel Guimerà, 16-18 • Tel. 973 39.04 28
25310 AGRAMUNT

www.termaoptica.com

botiques amb garantia de salut

FARMAOPTICS



JOSEP ROVIRA
1



JOSEP BERTRAN
2



JOSEP BERTRAN
3



JOSEP BERTRAN 4



JOSEP BERTRAN 5



6

JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN 7

1. La mainada va gaudir amb l'actuació dels pallassos al Mercadal.
2. La plaça de l'Església acull petits i grans per participar amb les tradicionals cucanyes.
3. La pintada de murals és una de les activitats que es van conservar al llarg dels anys.
4. El pavelló firal va acollir les sessions de ball.
5. Per al ball i per als concerts del pavelló, es podia reservar llotges per segon any consecutiu.
6. El campionat de ping-pong és una altra activitat que s'ha anat arrelant.



8

JOSEP BERTRAN



9
JOSEP ROVIRA



11
JOSEP BERTRAN



10
JOSEP ROVIRA



12
JOSEP BERTRAN

7. El públic assistent a la cantada d'havaneres s'ho va passar molt bé i va ser força participatiu.
8. El grup local Marinada, ens va oferir una primícia: Va interpretar la sardana "Record d'Agramunt", a tres veus i piano, amb lletra de Mn. Joan Pons i música del mestre Enric Morera.
9. Es van programar actuacions cada dia per al jovent. El dissabte a la nit, a la Fondandana, hi hagué tres grups, destacant l'actuació de "Gossos".
10. Molt concorreguda va ser la del diumenge a la nit als Dipòsits del Convent.
11. Missa Major del diumenge, amb el magnífic temple restaurat.
12. Castell de focs a la Fondandana.
13. Enguany va ser molt lluïda l'actuació dels capgrossos, totalment remodelats.



JOSEP BERTRAN



COM A DIRECTIVA, ENTRENADORA O JUGADORA, A L'ESPORT HI FALTES TU.

Hi ha moltes dones que ja fan esport. Perquè és bo per a la seva salut, per sentir-se bé, per competir. Però l'esport encara necessita més esportistes. I, sobretot, més entrenadores, més àrbitres, més directives... Perquè com més dones hi aportin els seus valors, més hi guanyarem.



Generalitat de Catalunya
Departament de la Vicepresidència

per
l'esport





JOSEP BERTRAN

14



15

JOSEP BERTRAN



16

JOSEP BERTRAN

**VULCANIZADOS
IBARZ**

Ctra. de Tàrrrega, s/n.
Tel. 973 39 07 34
25310 AGRAMUNT

El nostre taller ofereix a més:

M.ÀNGELS
desire

PERRUQUERIA - ESTÈTICA - SOLARIUM
C/Si6, 6 - tel 925 890 230 - 25310 AGRAMUNT (Lleida)

FUNERÀRIA I TANATORI

J. TORNÉ

Serveis per totes les companyies

Polígon Industrial C/ Noguera, 6 **SERVEI PERMANENT** Tel. 973 39 08 62 AGRAMUNT

Amics de l'Espai Guinovart

Cartells d'un territori
5 setembre / 12 octubre 2008

Josep Guinovart i els fonaments dels nous realismes

AMICS DE L'ESPAI GUINOVART, adreçat a particulars, col·lectius i empreses.

HORARI D'HIVERN:
De dimarts a divendres, de 10h a 13h i de 16h a 19h,
Dissabtes d'11h a 14h i de 17h a 19h,
Diumenges d'11h a 14h.

Plaça del Mercat, s/n. 25310 Agramunt
info@espai.guinovart.es

Visites concertades per a grups. Tel. 973 39 09 04



JOSEP BERTRAN
17



JOSEP BERTRAN
19

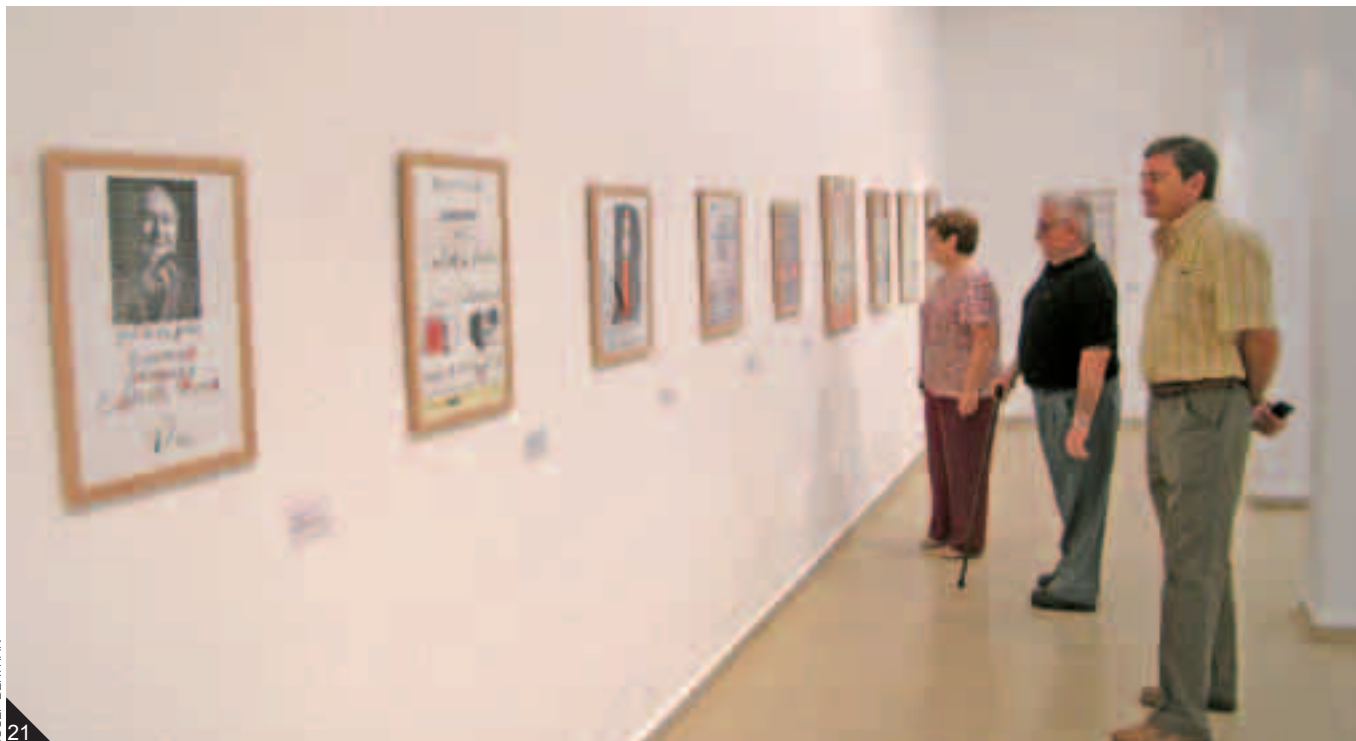


JOSEP BERTRAN
18



JOSEP BERTRAN
20

- 14. Els castellers de Lleida no van faltar a la seva cita anual de la Tradi-Sió.
- 15. Danses populars a càrrec de la colla Estol-Espigol.
- 16. Els bastoners no van faltar tampoc a la cercavila popular.
- 17. Els falconers dansant a la plaça de l'Església.
- 18. Una altra actuació dels falconers en la cercavila pels carrers de la Vila.
- 19. L'àliga agramuntina sempre hi és present.
- 20. En la cercavila popular es van poder veure imatges simpàtiques com aquesta.



JOSEP BERTRAN
21



JOSEP BERTRAN
22



JOSEP PROVIRA
23

- 21. Inauguració a l'Espai de l'exposició "Les Terres de Ponent als cartells de Josep Guinovart".
- 22. Anna M. Ribó va tornar a exposar a la sala de plens de l'Ajuntament.
- 23. Josep Farreny ens va oferir obra nova a les seves golfes, on efectuà una xerrada.
- 24. Inauguració oficial de l'Arxiu Històric Municipal.

- 25. Al nou Arxiu es va exposar documents del llegat de Mn. Pons, i es va poder visitar durant els dies de la Festa Major.
- 26. El Foment Parroquial va acollir una exposició amb obres d'artistes locals.
- 27. Albert Tarrazona va exposar els seus "puzles" a la Casa de la Coral.



JOSEP BERTRAN
24



JOSEP BERTRAN
25



JOSEP BERTRAN
26



JOSEP BERTRAN
27

SIÓ DIGITAL



SIÓ ha digitalitzat tots els números de la col·lecció, des de 1964 al 2007, i tots els 9 col·leccionables que s'han publicat fins ara. D'aquesta manera es recupera la col·lecció íntegra de la nostra publicació, inaccessible des de fa molts anys amb les revistes de paper, i es converteix en una eina de fàcil recerca.

Totes les persones que estiguin interessades a disposar d'aquesta digitalització, que aplega en 3 DVD les més de 20.000 pàgines publicades, ens ho poden fer saber a qualsevol dels membres de la redacció, al telèfon d'administració (Pilar Figuera) 973 39 20 42 o a través del correu electrònic, redacció@revistasio.cat. A partir de les demandes se'n farà un tiratge especial i més endavant es lliuraran a tots els que s'hagin subscrit coincidint amb la seva presentació pública i oficial.

El preu especial d'aquesta subscripció inicial és de 10 euros per cada DVD, que es presentarà amb el seu corresponent estoig, amb un total de 30 euros.



...I RECORDI,
SI VOL MOBLES, MOBLES,

**MOBLES
ESCOLÀ**

ESCOMOBLE, S.L.



Avgda. M. Jolonch, 28 i Carrer Firal, 15 - Telèfon 973 39 07 85
AGRAMUNT - URGELL

Queviures

Ca La Rosa

C/ Pau Casals, 20
Tel. 973 39 04 68
AGRAMUNT

Ara a Ca la Rosa podreu gaudir del nou servei de pizzes, amanides i entrepans freds i calents per endur. I el pollastre, conill i cuixes a l'ast de sempre i varietat de plats.

Servei a domicili gratuït
Obert dimenges i festius

l'assessoria

D'AGRAMUNT

ASSESSORIA FISCAL,
LABORAL I COMPTABLE
INVERSIONS I ASSEGUANCES

Estudis Nous, 21
Tel. 973 390 631
Fax 973 392 307

PREFABRICATS
CUÑAT

CERÀMIQUES

PARQUETS

CUBES

PREFABRICATS

BANYS

MATERIALS
PER LA
CONSTRUCCIÓ

C/ Capella, 6
Agramunt (Lleida)
Tel. 973 390 115
Fax 973 392 810

Cursa d'andròmines



JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN

Participants i premis

- 1) Els romans (primer premi)
- 2) 4 llaunes (segon premi)
- 3) Ambulància andron. (tercer premi)
- 4) El triciclillo
- 5) Carros de foc
- 6) Birrastation
- 7) Flower Paver (Infantil)
- 8) Draquet (Infantil)
- 9) Transió (Infantil)



DIARI SEGRE



JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN



FUSTERIA CUÑAT

JOSEP M^o CUÑAT JOU

• Fusteria interior i exterior •

Portes
Finestres
Cuines
Sostres
Parquet
Armaris
Mobles a mida
etc.

Plaça del Pou, 7 - Tel. 973 39 24 23
25310 AGRAMUNT

Jové - Balasch

C. Indústria, 4
Tel. 973 39 25 39
Fax 973 39 11 51
jovebalasch@ctv.es

CVA

Anna Eroles
Veterinària

centre veterinari d'Agramunt

di	dm	dc	dj	dv	ds
tancat	tancat	tancat	tancat	tancat	10:00 a 13:30
17:00 a 20:30	17:00 a 20:30	17:00 a 20:30	tancat	17:00 a 20:30	tancat

Plaça del Mercat,
baixos, s/n
25310 Agramunt
(Lleida)
Tel. 670 22 10 37

perruqueria unisex - estètica

MAQUILLET - AFREIXA - PIRRELLA
PESQUERA - JORDENILLER
LEONORS DE TALLS

Sic.m. Styl

CARME GONZALEZ
MARTE GONZALEZ

Dimarts a dijous:
9:30 a 14 h i 14 a 8 h.
Divendres i dissabtes:
Hores convingudes

C. Vilavella, 1 - 25310 Agramunt
Tel. 973 39 27 17

La rubinada del dia 1 de setembre



JOSEP BERTRAN
1



JOSEP BERTRAN
2

La matinada del dia 1 de setembre, a quarts de 3, va caure una forta tempesta a Agramunt i els voltants. A l'observatori oficial es van recollir 120 litres per metre quadrat repartits en gairebé dues hores. Malgrat aquesta gran quantitat, que representa un terç de la que pot caure durant tot un any, no es van registrar danys de consideració. La majoria es van centrar en inundacions de baixos i soterranis, amb la intervenció dels nostres bombers i de la brigada municipal ▶



JOSEP BERTRAN
3



JOSEP BERTRAN
4

1. Aigua al mig de la carretera a l'alçada de les Ventoses.
2. Pati entollat a Agramunt, on van caure 120 litres.
3. L'aigua dels camps desguasant cap al canal.
4. Paret ensorrada a Preixens, on van patir la rubinada més forta.
5. La zona esportiva de Montgai va quedar totalment inundada.

l'endemà per netejar alguns carrers de terra i pedres acumulades.

La rubinada més forta la van patir de Preixens en avall. Sembla que a la Serra de Montclar la pluja que va caure encara va ser superior, 150 litres per metre quadrat. Quan aquesta aigua va anar a bus-

car el seu desguàs natural que és el riu Sió, la seva força s'ho van endur tot per davant.

El municipi veí va ser el més afectat pels danys a camins, finques, sistemes de reg, granges, amb animals morts, esllavissades... L'aigua va entrar a cases particulars, al consultori mèdic i va envair

la part baixa del poliesportiu.

Riu avall també va afectar finques i camins i la carretera, a l'alçada de les Ventoses, es va haver de circular amb precaució durant tot el dia. A Montgai la rubinada va passar per s'obre el pont i inundà la zona esportiva.

Al marge esquerre del Sió l'aigua que baixava dels vessants de la Serra d'Almenara també va afectar finques i camins, alguns dels quals van quedar inundats durant molts dies. Cal tenir en compte que entre el riu i la Serra hi ha el Canal d'Urgell que, en alguns trams, fa de mur de contenció de l'aigua que busca el Sió.

El propi canal és un desguàs natural amb unes obertures que hi ha de tant en tant. Les *alcantarilles*, túnels o passos per sota el canal, són altres indrets per on l'aigua travessa el canal per buscar els desguassos de reg fins arribar al Sió.

Sortosament no hi va haver danys personals i per als materials les institucions han compromès diverses modalitats d'ajuts per als ajuntaments i els particulars.



JOSEP BERTRAN
5



JOSEP ROVIRA

Espectacular accident

El dia 8 de setembre va tenir lloc al Passeig del Sió un espectacular accident quan, per causes desconegudes, un cotxe que hi circulava va perdre el control, va picar contra un altre que hi havia aparcat i es va bolcar completament, tal com es pot apreciar a la foto. A l'interior del vehicle hi anaven dues persones que, sortosament, només van patir contusions lleus.

Poetes per a la pau



JOSEP BERTRAN

Els dies 19 i 20 de setembre l'Espai Guinovart va celebrar la segona jornada de *Poetes per a la pau* dedicada a la persecució cultural que pateix el poble bereber. Hi van participar una vintena de persones entre especialistes i literats. Els berebers que ocupen una gran franja del nord d'Àfrica entre el riu Nil i l'Oceà Atlàntic parlen la llengua amazig. Són uns 20 milions de persones, unes 100 mil a Catalunya, i unes

quantas a Agramunt.

La trobada va començar el divendres a la tarda amb una xerrada sobre la persecució a la cultura i la llengua amazig i al vespre hi va haver un concert, *Les altres cançons de Mahalta*. El dissabte, dia internacional de la Pau, es va celebrar una lectura de poemes amb la participació d'una desena de persones. A la matinada hi va haver un *Off Festival*, lectura lliure de poemes en un pub.



JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN

Sangra
SANGRA S.L.

INDUSTRIAL - COMERCIAL - ADMINISTRATIVA - CONSTRUCCIONS
I TANTES ALTRES ACTIVITATS DE SERVEI

TEL: 973 39 01 52 - 973 39 21 55
WWW.SANGRA.COM

C/ Clos.1 - Tel. taller 973 39 25 89
Tel. part: 973 39 21 55
25310 AGRAMUNT (Lleida)

Estem a la seva disposició en:

- Mecànica
- Electricitat
- Pneumàtics

Taller autoritzat Koni

Taller autoritzat PEUGEOT per Agramunt i comarca

PINTURA DECORATIVA

Ramon Viladevuit
Mòbil 666 859 946
Tel. 973 192 063 / 973 390 677

electricitat
fontaneria
aire condicionat
energia solar
telecomunicacions

Tel/Fax: 973 390 838
Mòbil: 619 777 320
E: fmarch@xornet.com
C/ Pau Casals, porta 3, Batons Agramunt

Pla
RELLOTGERIA
JOIERIA
ARMERIA

Baixada del Mercadal, 2/n
Tel. 973 390 300
AGRAMUNT

CoTs
CoTs

- Merceria
- Perfumeria
- Marroquineria
- Artides de viatge

Plaça del Mercadal, 4
Tel. 973 39 01 52
AGRAMUNT (Lleida)

Marbres Vilalta

- Marbres
- Granit
- Pedra
- Art Funerari

C/ Indústria, 1 (Pol. Industrial) Tel/Fax: 973391183
25310 Agramunt E-mail: marbresvilalta@gmail.com

TENDALS
SANGRA

TENDALS FACANA
TAPISSERIA
PERSIANES
MOSQUITERES
RETOLACIÓ ADHESIVA
MATALASSERIA

TEL: 973 39 01 52
MÒBIL: 619 777 320
WWW.TENDALS-SANGRA.COM

Av. Marià Joroch, 30
25310 AGRAMUNT (Lleida)
Tel. 973 39 06 37
Fax 973 39 21 92

www.tendalsasangra.com

▶ Puigverd d'Agramunt



JOSEP ROVIRA

Durant la festa major de Puigverd d'Agramunt, celebrada el diumenge 21 de

setembre, el president de la Diputació, Jaume Gilabert, va inaugurar les obres de rehabilitació com espai públic l'antic edifici de Cal Moliné, que l'Ajuntament va comprar en el seu dia. Les obres, que han suposat una inversió de gairebé cent mil euros, s'han fet en dues fases i ara encara falta instal·lar els equipaments interiors. Segons l'alcalde, Joan Eroles, l'edifici es destinarà a totes les entitats cíviques i cul-

turals que hi ha al municipi. El president provincial va firmar el protocol·lari llibre d'honor i després de visitar una exposició sobre Lluís Companys, el President Màrtir, va inaugurar Cal Moliner, amb la tradicional descoberta d'una placa recordatori. Finalment, des de la plaça es dirigí al públic assistent després de les intervencions de l'alcalde i la presidenta del consell comarcal de l'Urgell, Rosa Maria Mora.



JOSEP ROVIRA

Tallers per a la festa



FONT: CARMIE VICENS



FONT: CARMIE VICENS

Durant la propera edició de la Fira del Torró, el dissabte a la nit se celebrarà al Mercadal la representació de l'adaptació com a muntatge teatral del conte "Un menjar celestial" de Ricard Bertran. Una de les característiques d'aquest esdeveniment és el de la participació de nombroses entitats de la Vila en la seva preparació, en col·laboració amb la Generalitat

que el subvenciona i, a més, hi aporta professionals de prestigi que dirigeixen algunes parts de l'obra, com per exemple l'escenografia per part del prestigiós escenògraf Llorenç Corbella, exdirector artístic de la Fira de Tàrraga. Abans de les vacances d'estiu les entitats hi van estar treballant de valent i ara s'hi han tornat a posar per enllestir aquest projecte. ■



FONT: ESCOLA DE MÚSICA



El Creus ens ha deixat

Durant molts anys el seu acudit i, a vegades, algun dibuix, eren les úniques il·lustracions que hi havia en el número del mes.

En Ramon Creus ens ha deixat definitivament. En el número de SIÓ del mes de novembre de 2007 publicava una nota on s'acomiadava dels lectors ja que per motius de salut no podia continuar amb les seves col·laboracions.

La revista li va agrair la feina feta i lamentava que deixés la col·laboració, però sabíem que seguiria lligat, com a lector i sentimentalment, amb tots nosaltres.



Primer acudit del Ramon Creus al número 1 de SIÓ.

El dia 13 de setembre ens va deixar definitivament, però sabem que ens continuarà seguint des d'allà on sigui. Creient com era, segur que ho farà des del Cel.

Amb la desaparició física del Creus, la gent de SIÓ ens hem quedat una mica orfes. Era membre fundador de la revista. Ara només, i que per molts anys, ens queda el Jaume Cots, que continua actiu amb les seves col·laboracions periòdiques i com a president de l'associació editora de la revista. Al Creus i al Cots els vàrem agrair la seva feina amb motiu de la celebració del 40 aniversari.

El Creus ha estat el nostre dibuixant per excel·lència. Durant molts anys el seu acudit i, a vegades, algun dibuix, eren les úniques il·lustracions que hi havia en el número del mes.

Al llarg de més de quaranta anys va publicar el seu acudit mensual i és l'autor de centenars de dibuixos que van il·lustrar desenes de reportatges i diversos col·leccionables. Quan se'l necessitava sempre hi era. No deia mai que no. I això des del març de 1964, quan va publicar el seu primer acudit i va dissenyar el logotip que la revista encara manté. Aviat està dit.

Moltes gràcies, Ramon. ■



Creacions
Joan FONT

Anys d'experiència ens acrediten com a professionals de confiança

Mestres en l'art!

- Galeria d'art amb exposició permanent
- Obres en petit i gran format i en diferents tècniques.
- Murals sobre tela o directament pintat al lloc destinat
- Restauració de pintures i peces antigues
- Treballem metalls nobles en obres-joia exclusives per a col·leccions particulars o regals amb distinció i qualitat

Visiteu-nos, pressupost sense compromís

C/ Sió, 3 C/ Sió, 10 1^{er} TEL 973392157 Agramunt



Ferreteria FIRAL S.L.

Fontaneria • Jardineria • Menatge
 Pintures • Electricitat • Maquinària industrial
 Maquinària de lloguer • Subministrament industrial

C/ Firal, 21 • Tel. i Fax 973 39 23 90 • 25310 AGRAMUNT

Formatges MONBER
 Elaboració Artesanal

C/ Les Eres, 18 - Tel. 973 390 316 - AGRAMUNT

Tot Punt

Elanes • Fils • Material labors
 Guia de labors • Servei de tintoreria

C/ Sabateria de dalt, 6 - Tel. 965 967 636
 AGRAMUNT

forn i pastisseria CAMATS

• Pastisseria selecta
 • Coques de recaptar
 de tota mena

25310 AGRAMUNT (Llívia)

Cami de les Planes, 2
 Tel. 973 39 47 06

C/ Sant Joan, 5
 Tel. 973 39 02 26

AGROINDUSTRIAL

Av. Generalitat, 10 - AGRAMUNT - Tel./Fax 973 392 311 • Mòbil 630 053 450

KIPPS
 BANQUETS DE NOCES

Hora: 10h-19h • Dins de la Granja • Carrer de Sant Joan de Vilatorrada, 10 • 25310 de Bell-l'Agulles • 973 39 09 20

Signatura conveni

El dia 17 de setembre, a l'edifici del Rectorat de la Universitat de Lleida, es procedí a la signatura d'un conveni de col·laboració entre la UdL i l'ajuntament dels Plans de Sió. Actuaren com a signants Joan Viñas i Salas, en qualitat de rector de la UdL, i Adrià Marquilles, com alcalde.

El patrimoni històric, ben gestionat, esdevé una important font de recursos per a la dinamització econòmica del territori i per a incrementar la prosperitat dels seus habitants.

El conveni acordat té per objecte establir un marc de col·laboració del Grup de Recerca Consolidat en Estudis Medievals "Espai, Poder i Cultura" de la Universitat de Lleida amb el municipi dels Plans de Sió, amb l'objectiu de posar en valor el ric patrimoni històric conservat en el seu terme municipal.

El patrimoni històric, ben gestionat, esdevé una important font de recursos per a la dinamització econòmica del territori i per a incrementar la prosperitat dels seus habitants, especialment en zones rurals com les de la comarca de la Segarra o els de moltes altres comarques lleidatanes. La Universitat de Lleida inicia amb aquest conveni una nova línia de col·laboració amb els muni-



AJUNTAMENT DELS PLANS DE SIÓ

cipis lleidatans amb la finalitat d'assessorar-los i acompanyar-los en el procés lent i complex de posar en valor tots els seus actius patrimonials a través d'un adequat disseny de les estratègies de comunicació i promoció, dels sistemes d'adequació per a la visita, etc. La finalitat de la UdL és proporcionar als municipis noves eines de desenvolupament que permetin diversificar les fonts d'ingressos i millorar el benestar dels ciutadans. El conveni que se signa el dia 17 amb l'ajuntament dels Plans de Sió és el pioner en aquest camp.

L'ajuntament dels Plans de Sió va tenir la iniciativa d'entrar en contacte amb el Grup de Recerca Consolidat "Espai, Poder i Cultura" per tal de demanar-li assessorament en els projectes que estaven preparant al voltant d'elements patrimonials com el Castell de Concabella, on

és previst d'inaugurar properament el "Centre d'Interpretació dels Castells del Sió", però que alhora disposa d'amplis espais pendents de rehabilitar on es poden desenvolupar altres funcions complementàries.

La gran quantitat de patrimoni que es troba distribuït per l'extens terme dels Plans de Sió, amb elements tan emblemàtics com el Castell de les Pallargues o l'església romànica de Sant Esteve de Pelagalls, el converteixen en un municipi amb un gran potencial de desenvolupament turístic i del sector serveis. El desig de gestionar de forma eficient aquest desenvolupament és el que ha impulsat l'equip de govern municipal a cercar la col·laboració d'institucions i equips de reconegut prestigi en la investigació del patrimoni històric com els vinculats a la Universitat de Lleida. ■

A dalt, a la dreta, castell de Concabella. Sota aquestes línies, castell de les Pallargues.



AJUNTAMENT DELS PLANS DE SIÓ

PLÀSTICS I PAPERS AL SERVEI DE LA
INDÚSTRIA, COMERÇ I HOSTALERIA



Polígon Industrial - Camí Vell de Tarrega, 3
Tel. 973 392 910 - Mòbil 636 196 925 - Fax 973 392 909
25310 AGRAMUNT (Lleida)
e-mail: vimat@vimatcomercial.com



Elaboració artesana de
torrons i massapans



Obrador: C. Comtessa Aurembiaix, 5
Tel. 973 390 319
AGRAMUNT



Calçats i Complementos Esportius

C/ Angel Guimerà, 5
Tel. 973 39 30 55

AGRAMUNT

Textiles i roba per la llar
C/º Colors Arriçol

C/ Sant Joan nº 7
25310 Agramunt
(Lleida)

Tel: 973 39 09 62
973 39 12 45
Mòbil 615244719

Roba interior
Ropa a peu
Cortines
Pijames
Banyes...

moda infantil
i juvenil
Mavic

- Roba de nadó a 16 anys
- Puericultura i complementos
- Llistes de naixement
- Bateig i Comunió

C. Llibertat, 32
25200 CERVERA

Av. Agustí Flor, 2
25310 AGRAMUNT

Tel. 973 533 834 mavic_97@hotmail.com Tel. 973 392 223

PERRUQUERIA

Gemina Terra

Mercat de Pinyon, 8, A. i. C.
Tel. 973 252 788
AGRAMUNT

973
392
223

Lliurament trofeus cant social



Guanyadors de cadenera.



Guanyadors de verdum.



Guanyadors de pinsà.



Guanyadors de passerell.

La Societat Ocellaire l'Estesa d'Agramunt va lliurar els trofeus finals de la lliga de cant de taula social, a mitjans de juliol.

La lliga de cant de taula social és la competició més renyida entre els socis i dura des de desembre fins a mitjans de juny. En aquest temps els ocellaires van puntuant fins que acaba la competició. Per fer un exemple comparatiu, seria

com la lliga de futbol.

L'acte va tenir lloc al restaurant Blanc i Negre d'Agramunt. A continuació, després del lliurament de premis, es va fer un sopar de germanor entre els socis, amb una gran assistència. Aproximadament vam ser unes 100 persones.

Cal destacar la presència de les autoritats següents: per part de l'Ajuntament, la del regidor Antonio Farré, i per

part de la Societat de Caçadors, l'Antonio Clotet.

Els membres de la Junta volen agrair a tots els col·laboradors el suport que ens han donat. Especialment a l'Ajuntament d'Agramunt i a la Societat de Caçadors, que han fet possible que arribéssim on hem arribat quedant com a primers a la Territorial de Lleida, i superant totes les expectatives. ■



Junta directiva.

ESTADÍSTIQUES GENERALS TEMPORADA 2008

Els primers de pinsà han fet una mitjana de 52,72 rossinyols, els segons 9,44 rossinyols, els tercers 3,24 rossinyols, el quart 0,88 rossinyols i el cinquè 0,16 rossinyols.

Els passerells han fet una mitjana d'1,6 remeses.

Els verdums han fet una mitjana de 2,04 remeses.

Les cadeneres han fet una mitjana de 4,16 remeses.

Mitjana d'ocells presentats per dia de concurs: 163.



et vestim amb el cor
AURA

nova col·lecció
tardor-hivern

CUSTO
BARCELONA

MISS SIXTY

GUESS

Miss Me

LIU JO

OKY~COKY

GERRY

sita murt/

JAVIER SIMORRA

Anna Mora

BRUNELLA

NOUGAT

CIVIT



ANINOTO

TOUS



TORRADAS

MB Mireia Bisbe

MIGUEL GIL

JOCAVI

entre d'altres...

AURA C. Sió, 10 - 25310 AGRAMUNT (Lleida) - Tel. 973 392 567 - www.auramoda.com

Mossèn Roc, l'amic dels nens



Imatge de la capelleta a la Font de Coscó, aquest passat mes d'agost.

JOAN PUIG

El meu ròssec amb Mossèn Roc em marcà pregonament. Era una persona lliurada als altres i que predicava l'amistat i l'altruisme amb l'exemple.

Fa temps que tenia pendent una entrevista amb Mossèn Roc. Havia de fer-li explicar el seu pas per Agramunt i la forta empremta que hi va deixar. Encara que parlem de molts anys endarrere, sé que no hauria estat problema recordar-ho, perquè posseïa una bona memòria i conservava molts documents i fotografies. Era un curós arxiver de tot el que organitzava. Un malaurat accident, però, ha impedit que s'hagi pogut fer realitat la nostra trobada. Malgrat això, encara resten els papers i els records de molts amics agramuntins que el tenim en el cor.

La coneixença amb ell ve de la meua infantesa: jo feia d'escolà i ell era el *Senyor Vicari*, com dèiem. Ho va ser de 1958 fins a 1964: sis anys que és molt de temps si es té en compte que va haver de raure amb mossèn Josep Sala, un rector del morro fort que feia guardar les distàncies i que sovint veia amb mals ulls el que organitzava amb els joves. El meu ròssec amb Mossèn Roc em marcà pregonament. Era una persona lliurada als altres i que predicava l'amistat i l'altruisme amb l'exemple.

Vaig ser dels infants que va participar en el naixement dels *Amics de la Natura* a principis dels seixanta. Els petits assistíem a les reunions que organitzava a la rectoria vella, en una estança prèvia al seu despatx i dormitori. Allà ens explicava històries, ens ensenyava cançons, miràvem projeccions i ens entretenia. Només hi anàvem els nens, perquè era mal-

vist en aquella època que el vicari es reunís amb persones del sexe femení. També feia reunions amb nois més grans i amb els homes, la majoria dels quals havien anat als cursets de cristianitat de Can Boix. Els nens ens vam començar a organitzar en grups que anomenàvem patrulles. Fèiem diferents activitats les quals ens reportaven punts que ell ens assignava. Tots volíem ser la patrulla que posseïa més punts. Jo vaig ser de la del "Tigre" i potser encara ara hi ha a la casa pairal la bandera que lluïem quan anàvem d'excursió i d'acampada. Els *Amics de la Natura* seguïem els principis del fundador de l'escoltisme, Baden-Powell. El 1962 es va organitzar el primer campament a la Font de Coscó amb l'ajut de molta gent gran com en Manel Ginestà, Manel Masó, Toni Vilalta (l'alcalde de Coscó)... Va ser una setmana de finals d'agost. La primera nit els 37 nens que hi vam anar vam dormir tots sota un gran tendal servat per quatre fustes, ja que les tendes de campanya (que va anar a buscar en Guillem Viladot a Barcelona amb el Seat-600 i el lloguer de les quals va pagar de la seva butxaca) no van arribar fins a la nit. L'èxit de l'acampada va ser rotund, de manera que l'any sobre es van apuntar al campament el doble de nois; també es va ampliar la durada (deu dies) i es van estrenar vuit tendes noves (fetes artesanalment pel baster Recasens). Aquell any els més grans van gaudir d'una "piscina" excavada a la terra i protegida amb plàstic, si bé els menuts

ens vam continuar banyant al safareig de la font. El segon dia d'acampada hi va haver una impressionant tempesta que les tendes no van resistir, de manera que tots, molls com a gats i en ple temporal, vam refugiar-nos a la Masia del Plantat guiats per la llum del tractor, on vam dormir damunt de la palla que ens col·locaren a terra. Després d'un diumenge amb els pares, l'arribada a Agramunt va ser multitudinària i els Amics de la Natura vam desfilar, colrats pel sol i amb l'uniforme polsós, pels carrers de la vila fins arribar a la Plaça del Pou.

La continuïtat d'aquell esclat, però, es veié escapçat de sobte, perquè Mossèn Roc fou traslladat el gener de 1964 a Claravalls, tot i les protestes de famílies i amics. Després vingueren dos anys a la Font de la Trilla, un any a la Ribera Salada, dos anys a Coll de Nargó, un any a Pont de Bar-Martinet, tres a la Torre de Sant Antoni de Montgai i, finalment, a l'ermita de Salgar, on amb el consentiment del Bisbe, va fundar les colònies a les quals molts agramuntins van assistir.

Mossèn Roc declarava en una entrevista que, després de més de 40 anys de campaments, estar amb els nens i adolescents havia estat l'obsessió de la seva vida i el suport més poderós de la seva vocació: "*estimar-los, ser el seu company, el confident dels seus problemes... ser el seu amic*". I així va ser. Realment va practicar tota la vida el consell evangèlic de Jesús fent que els infants s'atansessin a ell. ■



FERRETERIA MOLINET, S.L.

**SUBMINISTRAMENTS INDUSTRIALS,
BRICOLATGE, PINTURA, MATERIAL ELÈCTRIC,
FONTANERIA, JARDINERIA, etc.**

**LLOGUER I VENDA DE MAQUINÀRIA,
LLOGUER DE CAMIONS PLATAFORMA,
ALTERNADORS, MATERIALS PER A
LA CONSTRUCCIÓ, JARDINERIA, ETC.**

Muntem i reparem TUBS HIDRÀULICS al moment.

SERVEI SERVICOLOR TITAN

Més de 250.000 colors a la seva disposició

Ctra. d'Artesa, 1
AGRAMUNT
Tel. 973 390 458
Fax 973 390 662

DARQUITECTURA

Av. Agostí Gual, 3 2n. B • 25310 Agramunt • Tel. Fax 973 390 100
E-mail: darquitectura@darquitectura.com www.darquitectura.com

FERRERIA INDUSTRIAL

Carrer Teixidors, 1
Tel. / Fax 973 39 07 78
Mòbil 657 90 35 25
AGRAMUNT

RAÜL

- Manteniments agroindustrials i ramaders.
- Especialistes en tot tipus de soldadura.



**Mecànica • Xapa i pintura
Pneumàtics • Pre-ITV
Grua • Assegurances**

Av. Catalunya, 15 • 25310 AGRAMUNT (Lleida) • Tel. 973 39 02 86 - Fax 973 39 03 24
www.tallersbertran.seat.es

Oficis: sabonaire

Es pot dir que històricament els sabons van ser els primers detergents emprats, i la seva producció és coneguda des de fa molts segles. Però als seus orígens foren utilitzats des del punt de vista mèdic i no tenien cap importància netejadora ben entrada ja la nostra era i, a partir d'aleshores s'anà estenent i modificant la fabricació casolana d'aquest producte fins a l'extrem d'arribar a elaborar-se en la majoria de les cases de pagès del nostre país.



Trossos de sabó casolà.

Tothom se l'elaborava a casa seva. Uns en sabien més, uns altres no tant, però tots se'n sortien.

Per descomptat que avui dia aquest ofici ja es pot donar per extingit. Un ofici que, al seu temps, hi havia molta gent que el practicava, però que molt poca, o potser cap, no li servia de mitjà amb el qual es pogués guanyar la vida perquè, de fet, la competència era desmesurada. Tothom se l'elaborava a casa seva. Uns en sabien més, uns altres no tant, però tots se'n sortien. I si els calia un cop de mà només havien de moure el dit per a rebre els

consells dels més entesos del veïnat.

La manera d'obtenir el sabó tampoc no era massa complicada, o sí? Com en tot i per tot era indispensable tenir ben apreses les instruccions transmeses de l'anterior generació i posar-les en pràctica al peu de la lletra i prou.

Els ingredients necessaris per a fer sabó *de casa* no eren gaires ni molt difícils d'aconseguir. Amb unes quantes galledes de morca (residus procedents del resultat de premsar les olives per extreure'n l'oli), aigua i la quantitat de sosa corresponent n'hi havia ben bé prou. Tot això perfectament mesclat dins d'una caldera d'aram i fet bullir a foc lent durant dues o tres hores remenant-ho contínuament amb un bastó fins que l'ebullició hagués fet els efectes desitjats de separar els greixos vegetals de la resta de les impureses, cosa que permetia a aquests greixos surar per damunt de l'aigua i les altres matèries inservibles.

En arribar en aquest punt calia treure la caldera del foc i deixar que es refredés tot, sense treure el bastó de remenar del seu interior, per espai de diverses hores perquè el sabó s'anés formant com una capa compacta cada cop més

dura en forma de roda de deu a quinze centímetres de gruix. Això depenia en gran manera de la quantitat de greixos que contenia la barreja.

A l'endemà ja estava el sabó fet i es podia treure de la caldera. Per fer-ho, primer de tot se'n treia el bastó i al seu lloc hi restava un forat completament rodó que en abocar la caldera és per on sortien les restes de l'aigua emprada i els materials inservibles. Això s'havia de fer en un lloc on la viscositat del líquid no malmetés el sòl ja que la sosa és altament corrosiva.

Ara només restava fer a trossos la roda del sabó, i això s'aconseguia mitjançant un tros de filferro d'un parell de pams més o menys i dues estagues resistents lligades una a cada extrem del filferro. Es posava la roda com si anés a rodar, i l'individu tallador agafava el filferro amb una estaca en cada mà i, tibant-lo fort, anava pressionant l'indret per on volia que passés la línia del tall. De primer en treia porcions grans en forma de barres quadrades, i després tallava aquestes en forma de pastilles.

Quan ja estava tot fet a porcions, era convenient deixar-lo reposar un temps prudencial perquè s'anés assecant a poc a poc. ■



VENDA DE PISOS

Promocions Saball - Sala S.L.

670 39 21 07



pisos de
90 i
120 m²



c/ del clos, 30

www.promocionssaball-sala.com



Fins sempre, Ramon

Jaume Cots



ARXIU SIÓ / JOSEP BERTRAN

Jaume Cots i Ramon Creus en ser homenajats per SIÓ amb motiu del 40è aniversari de la revista.

Ens coneixíem de sempre i els anys de SIÓ reforçaren aquesta amistat, que manteníem d'una forma molt determinada.

El decés d'un bon amic, Ramon Creus i Boncompte, vinculat també a SIÓ, m'ha portat nostàlgics records de temps reculats, en què lluitàvem il·lusionats per tirar endavant la publicació. Especialment ell, amb els seus dibuixos que ajudaven a donar vida a l'aridesa de la lletra impresa. (Amb l'ànim un pèl encongit, m'adono que

sóc l'última persona que queda dels set que fundàrem la revista).

Recordo haver passat molts matins de diumenges viatjant per les nostres contrades, visitant pobles i masies, fent-li de cicerone, perquè pogués dibuixar aquells indrets, a efectes de donar-los a conèixer als lectors.

Ha estat el dibuixant de

SIÓ per excel·lència. Mai no ha faltat (llevat d'aquests últims temps) la seva o seves col·laboracions mensuals en diferents temàtiques. Els seus acudits, d'un humor crític/càustic, tenien molt de la seva personalitat, d'home seriós, auster, d'ironia mordaç si s'esqueia.

Ens coneixíem de sempre i els anys de SIÓ reforçaren aquesta amistat, que manteníem d'una forma molt determinada. Podríem dir que érem amics quan ens necessitàvem –llavors, per ambdues parts, al cent per cent–, per la resta teníem caràcters diferents i tampoc no érem persones de molts afalacs, de massa relacions socials.

Aquests últims anys –que ha passat lluny d'Agramunt– quasi no ens hem vist, però hem mantingut el contacte. Sabíem l'un de l'altre. A partir d'ara tan sols queda el poder evocar els bells moments viscuts en èpoques passades. ■



EDIFICI BCIN - POLÍGON "Les Guixeres" s/n.
08915 BADALONA - Tel. 93 464.80.27 - Fax 93 464.80.20
AGRAMUNT - Tel. 973 39.21.19

ALBERT PUIG SANTESMASES
XAVI PUENTE VILARDELL
ARQUITECTES

NETEGES

ECONET  SIÓ

Plaça Germana Montserrat Pons, 4
25310 AGRAMUNT (Lleida)
Mob. 628 94 33 47 - Tel./Fax 973 39 08 54



NATURA DIETÈTICA

Montse Serra i Pijuan

ALIMENTACIÓ I COMPLEMENTES DIETÈTICS
HERBES MEDICINALS

NOVA ADREÇA!

C/ Sió, 22

Tel. 973 39 23 35 - Part. 973 39 08 85

AGRAMUNT



creus%
confeccions

Camises d'home

Av. Jaume Mestres, 18
Telèfon 973 39 00 09
AGRAMUNT



CITROËN

AUTO MECÀNICA AGRAMUNT, S.L.

Agent Citroën
JOSEP M. LLOP / SOLÀ

Avgda. Catalunya, 13
Tel. / Fax 973 39 11 17

AGRAMUNT

SERVEI
DE TAXI



JAUME BONET GUARDIA

(ESCAMPA)

Passeig Nou, 19 - Tel. 973 39 00 45 - Mòbil 609 35 73 80 AGRAMUNT



Mestres Torronaires des de l'any 1902

ELABORACIÓ ARTESANA
DE TORRONS, MASSAPANS
I XOCOLATA A LA PEDRA
D'ALTA QUALITAT

Oradour: Ctra. Carvera, 2/6

Tel. 973 39 00 36

Baldique: Ctra. Carvera, 2/6

Fax 973 39 06 90

Plaça de l'Escolèia, 4

AGRAMUNT

Avgda. M. Jofre, 5/1

L'Oradour

Permanència

Pasqual Castellà

Crec que ens ha deixat una bona persona, treballador infatigable, enamorat del seu i nostre poble, però la seva petja romandrà per sempre indeleble en aquesta Revista.

En el número de SIÓ del mes de novembre de l'any passat i en una sucinta nota, en **Ramon Creus i Boncompte** s'acomiajava per motius de salut com a col·laborador gràfic de la nostra revista amb tot i que, si bé en comptades ocasions, també hi havia participat amb algun escrit.

Amb el seu comiat, quedaven enrere gairebé quaranta-quatre anys de permanència ininterrompuda. Ell fou el creador del logotip que encara avui (si bé que lleugerament modificat) ens identifica amb la silueta del campanar com a fons; ell va

il·lustrar amb els seus dibuixos la portada de molts números de SIÓ dedicats a les masies i cabanes de la nostra rodalia; també amb el seu estil tan personal i acurat de dibuix a la ploma, fou l'artífex d'una altra sèrie de portades dedicades a diferents aspectes del nostre temple parroquial... però allò que potser romandrà més permanentment en la memòria de molts seran els seus acudits gràfics, naturalment, que mes rere mes i al llarg de més de quatre dècades (aviat està dit), havia confeccionat per a la seva publicació.

Penso que en Ramon era un home quiet, pacífic, que potser

volia passar desapercbut però de conviccions ben arrelades. Amb el risc d'equivocar-me m'atreveixo a dir que l'humor que reflectia en els seus acudits era blanc, "l'high" en dirien avui, de vegades discutible, però que aconseguia arrencar-nos un somriure a voltes displicent...

Resumint, crec que ens ha deixat una bona persona, treballador infatigable, enamorat del seu i nostre poble, però la seva petja romandrà per sempre indeleble en aquesta Revista de la qual va formar part ja en el seu primer equip de redacció en aquell llunyà març de 1964. Que descansi en pau. ■

EL RACÓ D'ATHENEA
PASTISSERIA i
DEGUSTACIÓ

i a més...

Ofereix la venda de:
Pa • Refrescs • Cafès • Tes variis
Coques de recapte

Un ampli assortiment de:
Rebosteria • Pastissos
Pastes artesanes
"Xuxes" • Aperitius
Olis • Llet
etc.

*Gran varietat en detalls per
Bodes, Naixements,
Comunions, Aniversaris
i un exquisit assortiment de
Torrans artesans, massapans, xocolates i
tot el que més us agradi de la casa.*
TORRONS VICENS

*Us hi esperem,
també per la Fira del Torró*

Av. Marià Jolonch, 12 **AGRAMUNT**

MERCAT D'AGRAMUNT

Fruits
GOYA
Llistats

25 anys
agraïnt la vostra confiança

art i disseny

Olivia
FORMES I ESPAIS

DISSENY D'INTERIOR, PUBLICITAT I DISENY,
REPRODUCCIÓ I IL·LUMINACIÓ
ESCOLA SARTORY

OPORTUNITAT DE COL·LABORAR COM A
DISENYER/A EN EL SECTOR DE
ART I DISENY

OLIVIA

cafes, infusions, aperitius, tapes, entrepans...

MÉS CAFÈ

tel. 978 890 526 c/ SIÓ, 14 Agramunt

PROMOCIONS BERCO 22 S.L.

NOVA PROMOCIÓ

Informació i venda:
Tels. 973 39 21 58 / 670 55 96 34

Propera construcció de
4 cases unifamiliars al
C/ Asgous d'Agramunt.
Cases de 240 m² aprox.
amb acabats de primera
qualitat i disseny.

*Venda directe de
constructor-promotor*

Dels Viladot de Cal Mas Vell i la seva època (III)



Terçer capítol dels escrits basats en les memòries de Joan Maluquer i Viladot que, tal com hem anat comentant, era nét del darrer Viladot de Cal Mas Vell.

Conta J. Puig Ball que durant aquests dos anys (1854-1855) a Agramunt van morir del còlera més de vint persones.

Salvador Maluquer a Agramunt

El Còlera Asiàtic. Salvador Maluquer Aytés i Rosa Viladot Bosch es van casar a l'església de Santa Maria d'Agramunt el setembre de 1855.

Cal recordar que Salvador Maluquer en aquell moment era ja un home madur que tenia 45 anys i era tota una personalitat política dins del Partit Liberal Progressista a les terres de Lleida. Havia estat diputat provincial per diversos districtes lleidatans des del 1836 fins al 1855

en va ser elegit pel districte segon de Barcelona, i també havia estat diputat a les Corts Espanyoles el 1836, el 1840, el 1851 i el 1853. Teresa Viladot era la filla petita de cal Mas Vell d'Agramunt i ja tenia 28 anys; la seva família també eren liberals i una de les més riques d'Agramunt.

Agramunt patia aquells anys (1854-1855) una gran epidèmia de còlera conegut com el Còlera Asiàtic. Era tanta la mortaldat que els sacerdots no donaven l'abast en oficiar funerals. Per això la boda del

Salvador i la Rosa es va celebrar amb un mort dintre de l'església. Per aquesta causa, després del casament, van sortir de seguida cap a Cervera on van agafar un carruatge per traslladar-se a Barcelona.

Conta J. Puig Ball que durant aquests dos anys a Agramunt van morir del còlera més de vint persones, que com a metge les considerava poques comparades amb altres poblacions, ja que la Junta de Sanitat Local havia pres una sèrie de mesures profilàctiques que havien donat força bons resultats. Confirma el que estem dient el fet que en aquestes mateixes dates, 13 de setembre de 1855, es va beneir el nou fossar, fent-hi tot seguit el primer enterrament, Anna M. Mas i Rovira, que havia mort víctima del còlera.

Els primers records de Barcelona

Joan Maluquer Viladot va néixer a Barcelona l'any 1856 en el pis familiar del carrer de la Porta Ferrissa i on el seu pare tenia el despatx d'advocat. Val la pena tenir presents els primers records d'infantesa que apareixen a les seves memòries, els tres són del 1859 quan el nen només tenia tres anys: ▶

Enterrament agramuntí l'any 1901.



◀ **Salvador Maluquer i Joan Prim es coneixien des del 1839, quan aquest era capità, i operava contra els carlins a les terres de Lleida, sobretot ocupant Àger i Solsona, mentre que ell era governador civil.**

L'Eixample de Barcelona. Després de l'enderroc de les muralles medievals de Barcelona es començava a edificar a l'Eixample que havia dissenyat Ildefons Cerdà, a partir de carrers perpendiculars i illes de cases axamfranades que unien la vella ciutat medieval congestionada i insalubre, amb les poblacions del Barcelonès que l'envoltaven (Sants, Sarrià, Gràcia, Sant Andreu del Palomar, Sant Martí dels Provençals...). Com que el seu pare era diputat provincial per Barcelona, Joan Maluquer, la seva mare i la Marieta d'Agramunt, que havia estat la seva dida, van assistir a l'acte solemne de col·locar la primera pedra de la primera casa de l'Eixample. La casa era situada al que avui és la plaça de Catalunya i era coneguda com la Casa Gilabert, el lloc de la qual va ser ocupat més

endavant per l'hotel Colón.

Els primers Jocs Florals. El moviment cultural i literari de la Renaixença havia començat a partir del 1833 en els ambients romàntics i liberals catalans, amb la publicació del poema "La Pàtria" de Bonaventura Carles Aribau, i volia recuperar la llengua catalana com a llengua literària, sobretot en el camp de la poesia. Culminava aquesta campanya amb la restauració dels Jocs Florals l'any 1859, amb un intent de recuperar les festes poètiques medievals de l'època dels trobadors. Com que el seu pare, Salvador Maluquer, era un important personatge polític, tota la família va assistir als primers Jocs Florals celebrats a Barcelona. L'anècdota és que en entrar els organitzadors donaven un ram de flors a les senyores i el nen,

Joan, es va posar a plorar perquè ell també volia un ram de flors. No va callar fins que la mare, avergonyida per la seva rebequeria, li va donar el ram que havien regalat a ella.

El general Prim i la Guerra d'Àfrica (1859-60). El govern conservador d'O'Donell va començar una guerra colonial al Marroc amb l'excusa que els soldats marroquins havien ultratjat l'escut d'Espanya. A Catalunya i sobretot a Barcelona va tenir un gran ressò, ja que es van enrolar 500 voluntaris catalans vestits de vellut, amb barretina, faixa i espadenyes de beta, a canvi de 90 rals mensuals; comandats pel general Joan Prim i Prats, d'ascendència de Verdú però nascut a Reus. La majoria dels obrers catalans s'enrolaven forçats per la greu crisi industrial que patia Barcelona i els deixava a l'atur. Va ser Salvador Maluquer, diputat provincial i ponent dels Mossos d'Esquadra, el que a finals de 1859 organitzà aquest batalló de voluntaris i els va acomiadar al vaixell quan marxaven. La seva dona, Rosa, i el seu fill, Joan, van presenciar aquella desfilada des del balcó de la casa dels comtes de Santa Coloma situada al carrer Ample i els llençaven corones de llorer.

El general Prim i els catalans es van cobrir de glòria en les batalles de Tetuan i Wataras, immortalitzades pel pintor reusenc Marià Fortuny.

Salvador Maluquer i Joan Prim es coneixien des del 1839, quan aquest era capità, i operava contra els carlins a les terres de Lleida, sobretot ocupant Àger i Solsona, men-

Placa d'una dècima, reproducció de l'original, ambdues penjades a la paret d'entrada del cementiri municipal.



JOSEP BERTRAN



ARXIU SIÓ

Torronaires agramuntins amb la barretina musca, agrupats en una foto que posaven a les seves parades barcelonines com identificatiu de qualitat dels torrons que ells fabricaven.

tre que ell era governador civil. També havien estat junts a les Corts a la minoria parlamentària progressista (1851-53). En tornar victoriosos de la Guerra d'Àfrica (1860) l'acompanyà amb els voluntaris, en la desfilada d'honor que feren per Barcelona. Encara van coincidir un altre cop a l'octubre de 1868 quan Joan Prim va visitar Barcelona com a President del Govern i Salvador Maluquer li va fer els honors com alcalde de la ciutat.

La Dida de Pitarra era torronaira i agramuntina

La Marieta, una dona filla d'Agramunt, estava casada a Barcelona i vivia de lloguer en un tercer pis d'una casa del carrer Cremat Gran, que era propietat de la família de Frederic Soler, més tard el famós dramaturg Serafí Pitarra. Les dues famílies van fer molta amistat i la germana del dramaturg, Amèlia, va ser padrina de fonts de la filla de la Marieta i li va posar el nom d'Emília. La Marieta es va quedar vídua i se'n va tornar a Agramunt amb la seva filla. L'any 1857, quan Joan Maluquer tenia un any, la Rosa Viladot la va llogar com a dida perquè acabés de criar-lo. Quan el Joan es féu gran la Marieta es va quedar a casa com a criada. El Joan recorda

a les seves memòries que la Marieta el portava de passeig els dies de festa i anaven a la casa de la padrina de la seva filla on hi havia el jove Frederic que aleshores era aprenent de rellotger. També era molt afeccionat a sortir a caminar pels afores de la ciutat i sovint li regalava grills que havia caçat en les seves passejades. Quan el Joan es va fer gran va tenir una gran amistat amb el reconegut dramaturg.

Durant la segona meitat del segle XIX els torronaires agramuntins que feien parada a Barcelona des de Santa Llúcia fins a Reis, eren tan populars que van entrar en el món de la literatura per la porta gran. Ho van fer a partir de l'estrena el 1872 de l'obra de teatre "La Dida" de Serafí Pitarra. En aquesta obra d'ambient rural, Pitarra demostra no solament un gran domini dels recursos teatrals, sinó també un gran coneixement de l'ofici de torronaire. La protagonista del drama és la Paula, la Dida, que amb la seva murrieria salva la pobra Roseta d'un casori de conveniències. L'important és, però, que a la Paula la fa filla d'Agramunt i d'ofici torronera. Pitarra li havia explicat a Joan Maluquer que s'havia inspirat en la Marieta, la seva dida, per crear la protagonista de l'obra. Reproduïm uns

fragments d'aquesta obra.

A l'escena III del primer acte, el Roc, el didot, justifica que la seva dona no anirà a les noces de la Roseta:

Com que ara saps que a Agramunt justament estan a punt de fer torrons, luego, s'ha vist tota atrafegada.

En la mateixa escena, més endavant la Roseta es lamenta que la Dida no ha vingut a veure-la el dia del seu casament.

Per què, després de jurar-me que sempre t'he d'estimar-te com si estigués aquí, ella, per triar avellana i mel pels torrons, me deixa (...)

A l'escena I del segon acte, en Roc justifica el per què ell no treballa i sigui la seva dona qui el manté fent de dida i elaborant torrons:

(...) ella, la pobra, vinga agafar sucre blanc i avellana, i mel, i amb una manya, que en té per tot lo que fa, no hi ha a Agramunt qui la guanyi per fer los torrons de Nadal.

L'èxit de "La Dida" va tenir continuïtat i el mateix Pitarra estrenà l'any 1876 el drama rural "El Didot". Josep Feliu i Codina va fer una versió novel·lada de "La Dida".

Durant molts anys "La Dida" es va continuar representant al teatre Romea de Barcelona per les festes de Nadal. Assistir a alguna representació era cita obligada dels torronaires agramuntins que tenien parada oberta a la ciutat comtal. ■

Durant la segona meitat del segle XIX els torronaires agramuntins que feien parada a Barcelona des de Santa Llúcia fins a Reis, eren tan populars que van entrar en el món de la literatura per la porta gran.



Els seus amics!

AGRAMUNT: Tel. 973 392 632
TÀRREGA: Tel. 973 312 405



OBRES 128

SERVEI DE TAXI

RAMON GIMBERT CASALS

25310 AGRAMUNT (Lleida)

666 510 510

SERIOSITAT • DISCRECIÓ • PROFESSIONALITAT

OBRES 128 S.A.U.

Camí vell de Mafet, s/n
25310 AGRAMUNT (Lleida)
Tel. 973 392 184 - Fax 973 392 660



Av. Marià Jolonch, 5
 Tel. 973 390 113
 Fax 973 392 510
 www.jolonch.com



calefacció
fontaneria
electricitat
electrodomèstics
aire condicionat

vilanova

UNIVERSITAT I INSTITUT LAZARUS VILANOVA, S.L.

Pol. Ind. Naveerna, C/ Tarascó, 5 - Tel. 973 391 752 - Fax 973 392 596
 25310 AGRAMUNT (Lleida)

**SAVACIONS DE SANT LLUÍS
 CARITAT**

ASSOCIACIÓ DE VEÏNOS DE SANT LLUÍS
 C/ Sant Lluís, 11 - 25010 SANT LLUÍS DE BARCELONA

Tel. 973 391 113 - Fax 973 391 114

**Farre & Serrano
 Distribucions**

Carbòniques, Vins, Caves, Licors i Lots d'Empresa

Pol. Ind. C/ Segarra, 13 - 25310 AGRAMUNT (Lleida)
 Tel. 973 391 134 / 390 164 - Fax 973 391 134
 jfarreserrano@terra.es / farre34@hotmail.com

La Dolça Vita

- Pastissos de guimardes
- Bocs de tot tipus de limitacions per aniversaris, comunions, festes
- Gelats

Tel. 973 391 166 - 973 391 696
 C/ Espanya, 3
 AGRAMUNT

1914
J. MARTORELL

Avda. Marià Jolonch, 21
 25310 AGRAMUNT (Lleida)
 Tel. 973 39 00 32 - 973 39 00 80
 670 23 79 74 - Fax 973 39 12 93
 jmartorell@jmartorell.net
 www.jmartorell.net

Inici de curs de l'Institut



El claustre de professors 08/09 al complet.

Pel que fa als docents, enguany hi ha 39 professors distribuïts entre 10 departaments, que atenen uns 330 alumnes.

El curs 2007/08 ha començat amb tota normalitat. El primer dia, després de la benvinguda per part de la direcció, els alumnes han tingut una sessió de tutoria en què els tutors i les tutores corresponents s'han donat a conèixer, els han facilitat l'horari setmanal i les quatre normes bàsiques que cal tenir presents. A continuació hi ha hagut les primers classes del curs.

Pel que fa als docents, enguany hi ha 39 professors dis-

tribuïts entre 10 departaments, que atenen uns 330 alumnes repartits de la següent manera: a l'ESO, 3 grups a primer, 2 grups a segon, 3 a tercer i 3 a quart; pel que fa al batxillerat, 1 grup a primer i 1 a segon. En total 13 grups. Cal dir que enguany hi ha hagut molts pocs canvis en el professorat, donat que quasi no s'han produït trasllats, cosa que es pot interpretar que facilitarà la posada en marxa del curs; en el cas de l'institut Ribera del Sió

només hi ha 3 professores que són noves al centre.

Una notícia que cal lamentar és el fet que no s'hagi pogut iniciar el cicle formatiu de *Tècnic en explotació de sistemes informàtics*, ja que hi va haver molt poca matrícula. El centre confia que el proper curs escolar es pugui oferir novament.

Respecte les novetats del curs, cal apuntar el fet que el pla d'estudis dels alumnes de segon i quart de primària està dins el nou marc de la LOE cosa que suposa que estrenin currículums i, en algun cas, assignatures noves. Amb aquest curs tot l'alumnat d'ESO ja serà del pla nou. En canvi, no és així amb els alumnes de batxillerat, ja que solament els de primer fan el pas a la LOE, amb el conseqüent canvi d'horari, assignatures, optatives, etc., mentre els alumnes de segon de batxillerat continuen el pla d'estudis anterior.

Resumint, pel que fa al nostre centre, es pot dir que s'ha començat puntualment i amb normalitat absoluta. ■

ES NECESSITA ASSISTENTA AMB DOMINI DE CUINA

A mitja jornada. Disponibilitat horària
Es requereix carnet de conduir
Molt bones condicions laborals i econòmiques

Interessats truqueu al 973 39 12 67 i pregunteu per Sònia Cano

VENDA DE PARCEL·LES DES DE 500 M²

ZONA PASSEIG / INSTITUT



Tel. 973 39 01 84
Mòbil 670 54 72 81
Fax 973 39 26 40
info@riusio.com

Av. Comtes d'Urgell, 20
www.riusio.com

CLÍNICA PODOLÒGICA

PEU *in*

TERE TORNÉ CORTÉS
Podòloga. N.º 11707
Solemista. N.º 11707

Podologia: • Durícies, ulls de poll...
• Plantilles correctores, etc.

Infermeria i Anàlisis Clíniques
Acupuntura i Logopèdia

HORARI:
De dilluns a divendres:
9-13 / 15:30 a 20:30 h
Hores a concertar

C/. Comtes d'Urgell, 4 - Tel. 973 39 26 89

AGRAMUNT

PINTURA I DECORACIÓ

Vladimir Triquell Cases

C/ Estació Vella, 4, 1r
Tel. 973 392 218
Mòbil 619 810 676
AGRAMUNT

Np Imatge i Regal

Consultes sense compromís
Sol·licitud al nostre contacte

Impressió idmòndia en 48 hores
Copiar color negre en A3 i A4
Enquadrament i plastifiquent
Material d'oficina i informàtica
Servici de fax, escaneig i copiat
Impressió librols en CD i DVD

Av. Zaida Martorell, 21
05300 AGRAMUNT

Tel. 973 392 273
Fax 973 390 565
E-mail: np@infoenegocio.com

Comencem de nou



J. PIJUAN

Durant un temps vaig conviure amb la seva fragància fins que un bon dia em vaig despertar en plena soledat.

Un murmuri de veus em trenca sobtadament el son. A l'instant el cor se'm posa a bategar tan ràpidament de l'ensurt que tinc la sensació que sortirà volant. Intento agafar de nou el son però la remor que percebo m'ho fa impossible. M'aixeco del llit somnolent i malhumorat per haver quedat desvetllat. Dormia tan a gust que no puc perdonar que m'hagin despertat.

Passen els minuts. Les veus persisteixen. Tinc la sensació que en lloc de minvar van a més. Surto de l'habitació per esbrinar d'on vénen. El passadís és buit però noto com les veus floten en l'ambient. Passejo per aquell estret corredor que tants cops he

recorregut amb el pressentiment que surten de darrere les portes de les habitacions que hi ha a banda i banda de tot el passadís. M'introdueixo successivament en cada una de les habitacions que romanen tancades a pany i clau amb un resultat negatiu. Les cambres es troben immerses en la penombra. Encara que les persianes estan abaixades, la llum s'introdueix per petites esclatxes. A dins no hi ha ningú, solament percebo l'olor de tancat. El silenci que embolcalla la penombra es veu enterbolit per aquell murmuri de veus. Continuo bagant amunt i avall pels estrets corredors acompanyat de les veus. M'embolcallen formant un cercle i no paren de saltar i ballar. I riuen. No paren de riure. He voltat per tot l'edifici accedint a totes les habitacions i no he trobat ningú. Estic completament sol. Les veus ressonen dins el cap com si em volguessin dir alguna cosa. Però no les entenc, no sé pas el que em volem dir. A pesar que no fan gaire soroll les veus em provoquen malestar. Han envaït la quietud del lloc. El silenci que hi regnava ha desaparegut esvaint la tranquil·litat del moment. Em vénen ganes de fugir. Voldria allunyar-me de les veus. I començo a córrer per aquells estrets passadissos amb l'esperança de desempallegar-me-les, però malauradament les veus no m'abandonen, em segueixen i no paren de riure. I llavors

al meu davant veig la porta. La meua salvació. Hi corro sense aturar-me. I aleshores m'adono que a mesura que m'hi apropo tinc la sensació que les veus van minvant. I a l'instant em sento relaxat com si tot d'una caigués en un mar de tranquil·litat. I obro la porta per capbussar-me en les seves cristal·lines aigües i aleshores em cau el món a sobre.

La visió que tinc al davant em torna a la realitat. En aquell moment començo a recordar qui sóc realment. Recordo que vaig entrar a l'edifici tan bon punt el director va tancar la porta del col·legi. Fou l'últim a sortir. Els alumnes ja no hi eren, feia dies que havien acabat les classes però encara s'hi podia olorar la seva presència. Durant un temps vaig conviure amb la seva fragància fins que un bon dia em vaig despertar en plena soledat. La fragància de la canalla s'havia esvaït i ara havia esdevingut l'únic ocupant de l'edifici. I vaig començar a deambular pels llargs passadissos escoltant la meua pròpia respiració que s'introduïa a les buides aules per sota les portes.

Els dies havien passat sense adonar-me'n. Quan he obert la porta i he vist tota aquella gentada al meu davant he sabut que havia arribat l'hora de marxar. Les seves veus es propagaven per tot l'edifici. El meu silenci s'esvaïa amb l'inici del nou curs escolar. ■



CLÍNICA DENTAL

Dr. Jordi Cascos

*Odontòleg. Cirurgià Bucal i Implantòleg.
Núm. Col. 3529*

Dra. Roser Martorell

*Odontòloga. Ortodoncista.
Núm. Col. 4266*

**Serveis d'Odontologia General, Ortodòncia, Odontopediatria,
Periodòncia, Cirurgia Bucal i Implantologia**

Avgda. Catalunya, 1, 1r, 1a • Tel. 973 39 12 27 • 25310 Agramunt

estètica
973 392 738

Judith

Av. Jaume Mestres, 23 - Agramunt

perruqueria

Av. Jaume Mestres, 27
25310 Agramunt (Lleida)
Tel. 973 39 27 24

EDIFICI MONTSERRAT
AGRAMUNT

Tres habitatges
ecoeficients
d'altíssima qualitat.

Nova promoció d'habitatges
Per més informació, demani hora i visiti'ns a
les nostres oficines.

691 404 996

Av. Jaume mestres, 21 - 25310 AGRAMUNT

www.panoram.cat

Una mica de màgia, sisplau



RICARD BERTRAN

En Jaumet va sortir corrents de l'escola amb el neguit d'explicar a la mare els detalls d'aquella meravellosa actuació. Era la primera vegada que veia en acció un mag.

Un oooh d'admiració de tota la classe, seguit d'uns entusiastes aplaudiments, marcaven la fi de cada número del "Mag Crich": Havia fet canviar els colors d'una tirallonga de mocadors, que entraven verds per un tub i en sortien de color vermell. Davant dels ulls esbatanats de la canalla havia tallat en tres trossos una corda, i després de tirar-hi uns "polvos" màgics, desplegà la corda una altra vegada sencera. Després els ensenyà un bastó que servava amb la mà totalment estirada i lluny del cos. Amb veu profunda va dir unes paraules estranyes, que devien ser d'un idioma antic i desconegut, i llavors, després d'un moviment ràpid, el bastó es convertí en un virolat ram de flors.

En Jaumet pensava que aquell mag devia venir d'una terra llunyana, però el Ramon, que sempre ho sap tot, li va

dir que no, que ell el coneixia i que vivia al poble, a la plaça del Pou.

En Jaumet va sortir corrents de l'escola amb el neguit d'explicar a la mare els detalls d'aquella meravellosa actuació. Era la primera vegada que veia en acció un mag. La televisió tot just començava a ficar el nas en la intimitat de les llars, i tota la màgia que havia vist era allò que li feia el pare de prendre-li el nas; però ja sabia que era un truc, perquè es

posava el dit gros entremig dels altres i feia veure que era el nas. El que havia vist, però, no eren pas trucs, no ho podien ser, allò era veritable màgia! En arribar a casa, va haver de fer esforços per entrar a poc a poc a l'habitació dels pares. La mare feia un temps que malaltejava, i la seva cambra estava sempre gairebé a les fosques, la llum la feria als ulls i qualsevol soroll la molestava. Es va acostar al capçal del llit i després d'abraçar-la va dir:

– Mare, avui ha vingut un mag a l'escola!

Li va explicar fil per randa les increïbles gestes de les quals havia estat testimoni. Al cap d'una estona es va adonar que la mare no l'escoltava, i notava que respirava fent un sorollet, com si li costés.

– Que no et trobes bé, mare?

– No massa fill, però ja veuràs com em passarà aviat.

– Quan?

– Aviat, a la primavera, que hi tornaran a haver flors i podré sortir al jardí, i tu m'ajudaràs a regar-les... –va haver de parar per reprendre l'alè. Ja veuràs com llavors estaré bé. Les flors també són màgiques.

Li acarona d'una manera estranya, com si fos una moixaina de comiat.

Va pujar les escales, amb el cor encongit, fins al seu racó de les golfes, on tenia un munt d'estrís inservibles pels grans però que per al Jaumet representaven el decorat de mil aventures: Una estufa vella que feia servir de nau espacial, un armari amb tot de roba antiga que utilitzava com a disfresses, un bastó de mànec platejat que havia estat de l'avi i que feia d'espasa...

Al cap d'una estona sentí les veus del pare i del metge Felip que li arribaren esmorteïdes a través de la canonada de l'estufa del menjador:

– No sé què més podem fer. No respon al tractament. Cap medicament sembla funcionar.

Aquelles paraules li gelaren la sang. Però ell sabia que podia guarir la mare... encara que potser la primavera arribaria ja massa tard. De sobte se li acudí una idea genial.

El "mag Crich" obrí la porta i veié un marrec amb els ulls plorosos que li allargava un bastó de mànec platejat:

– Necessito una mica de màgia per la mare, sisplau! ■

Ortopèdia & Esteve

*Disposem de productes
per millorar la qualitat
de vida de les persones*

Plantilles

Pròtesis mamàries

Bastons

Caminadors

Cadires de rodes

Crosses

Alces per WC

Matalassos d'aire

Coixins antiescares

Faixes ortopèdiques

Faixes esportives

Taules especials per llits

Grues per moure malalts

*Tota mena de solucions
al vostre problema*

AGRAMUNT
Àngel Guimerà, 14
973 390 428

TÀRREGA
Sant Pere Claver, 12
973 31 21 71



Ramon París



- **Serralleria metàlica i d'inoxidable**
- **Tancament d'alumini**
- **Portes seccional, basculans...**
- **Motorització de tot tipus de portes i finestres**
- **Fabriquem la seva idea en inoxidable**
- **Tot en vidre i mosquiteres**
- **Mampares de bany**



Tel. 973 314 973
Pol. Ind Riambau, c/ Llevant, nau 5
25300 TÀRREGA (Lleida)

Resultats i classificacions

www.geocities.com/fcagramunt

■ R. Mendoza



R. MENDOZA

Equip Segona Regional (Festa Major 2008).

Pretemporada

Barbens 3 Agramunt G. Gatell 2

Triangular Festa Major

Com és tradicional es va jugar un partit de futbol el dissabte de la Festa Major, que serveix de preparació per a la propera temporada. Enguany es va organitzar un torneig triangular entre el Gerb, el Gardeny (ambdós són de la segona regional, però juguen en diferents grups) i l'Agramunt Gerard Gatell.

El torneig el va guanyar el Gerb, en aconseguir la victòria en el seu partit amb el Gardeny. Nosaltres vam fer un bon torneig, disputant un bon partit amb el Gerb i fent el que es va poder amb el Gardeny, que la derrota amb el Gerb els va deixar sense opcions de guanyar el torneig i es van desentendre del joc.

Resultats:

Agramunt G. Gatell	1	Gerb	1
Gerb	1	Gardeny	0
Gardeny	0	Agramunt G. Gatell	0

Classificació: Gerb, 4; Agramunt G. Gatell, 2; Gardeny, 1.

Les categories inferiors comencen el dia 27 de setembre (Benjamins i Prebenjamins a l'octubre). La Federació, però, a dia d'avui 10 de setembre, encara no ha publicat el calendari de la categoria Aleví.

AGENDA DEL MES D'OCTUBRE AL CAMP D'ESPORTS

Segona Regional (grup 14)

Dia 12,	a les 12,15 h	Agramunt G. Gatell - Sant Ramon
Dia 26,	a les 12,15 h	Agramunt G. Gatell - Alcoletge

Juvenil (grup 7)

Dia 11,	a les 16,45 h	Agramunt G. Gatell - Gardeny
Dia 25,	a les 16,45 h	Agramunt G. Gatell - Mollerussa

Cadet (grup 20)

Dia 4,	a les 16,45 h	Agramunt G. Gatell - Sant Ramon
Dia 18,	a les 16,45 h	Agramunt G. Gatell - Tremp

Infantil (grup 12)

Dia 4,	a les 10,30 h	Agramunt G. Gatell - Cervera
Dia 17,	a les 10,30 h	Agramunt G. Gatell - Balaguer

Aleví (Pendent de la Federació).

**Styl Can us convida a visitar el seu estand
aquesta Fira del Torró**

**Trobareu les últimes novetats
per a les
vostres mascotes i una
gran gamma en Aquaris!**

STYL CAN

c/ Convent, 24 973 39 23 01/618 38 63 51 Agrament

Servei SEAT, BMW i CHEVROLET
Autoritzat per concessionari oficial

Servei SEAT, AUDI, VW i Skoda

Campanya Aire Condicionat
Revisions pre-viatge

Taller de confiança

Castro Motor Serveis Automoció
Ctra. Tàrraga, 35
T-973392433

YOGA

Energia vital, calma interior

- Millora la salut.
- Elimina l'estrés i la tensió.
- Augmenta la capacitat de concentració.
- Per a persones de qualsevol edat.
- Troba el teu benestar amb **REIKI**.

Informa't: **CONTXA 973 39 24 80.**

Pretemporada dels equips del BAC

■ R. Boncompte



MIQUEL BERNALS

Dues imatges de la presentació dels equips del BAC la passada Festa Major. A dalt, foto de família de gairebé tots els jugadors i tècnics del club. A baix, el president Jordi Salat durant el seu parlament.



MIQUEL BERNALS

A mitjans d'agost els equips més grans van començar a escalfar motors, per tenir-los ben engreixats a finals de setembre, que és quan comença la competició. Els més petits els donem una mica més de vacances, ja que l'inici del seu campionat és habitualment més tard.

La presentació dels equips durant la Festa Major

Com ja va essent tradició,

un dels actes de la nostra Festa Major és la presentació dels equips de la propera temporada.

Cal dir que sempre és una presentació molt concorreguda, no tan sols pels pares dels jugadors, sinó que també de públic divers de la vila. Aquest any els equips pràcticament eren complets (ja sabeu que, de vegades, encara són vacances i falta algú). Un acte senzill, però lluit i dinàmic.

Adéus i benvingudes

En aquest apartat cal fer esment de dos errors del cronista, un per descuit i l'altre per un canvi a última hora. Es tracta, en el primer cas, de l'adéu del gran Rafa Salat que, per qüestions laborals i de parella, ha traslladat la seva residència a Valls; perdona Rafa, el BAC et trobarà a faltar. L'altre cas és el de l'Anna Carbó, que al final torna a casa a ajudar el sènior femení a fer una digna competició. ■

TALLERS BERTRAN, SL



PNEUMÀTICS



PRE - ITV



XAPA



PINTURA

SERVEI MULTIMARCA

Av. Catalunya, 15 - 25310 Agramunt - Tel. 973 390 286



Ramon Creus i Boncompte

Morí cristianament el dia 13 de setembre,
a l'edat de 79 anys.

La seva esposa Glòria; els seus fills M. Dolors i Jaume,
M. Teresa i Jesús; néts; la seva germana Maria Pilar,
i parents mai no l'oblidaran.



Primer Aniversari

Manuel Val Pérez

Morí el dia 10 de setembre de 2007.

*La teva esposa, filla, fill polític, néts i cunyats
no t'obliden.*

Agramunt, setembre de 2008



Pedalada Il·lunàtica

Jaume Areny



CLUB CICLISTA

Durant el recorregut es realitza un avituallament de coca de sucre i xocolata a la pedra.

El Club Ciclista Agramunt va celebrar a la nostra Vila la 4ª edició de la Pedalada Il·lunàtica el passat divendres, dia 29 d'agost. Hi van assistir una vuitantena de ciclistes, més

la col·laboració dels Bombers Voluntaris d'Agramunt, la Policia Local i acompanyants. Des de sempre la pedalada ha tingut un format de passeig amb bicicleta, on les famílies amb els fills poden fruit d'una

volta pels camins al voltant d'Agramunt a la llum de la lluna i de les seves llanternes, amb un recorregut total de 18 km, plans i suaus, i fets a un ritme tranquil per anar tots junts. També cal recordar que durant el recorregut es realitza un avituallament de coca de sucre i xocolata a la pedra perquè ningú no defalleixi de l'esforç.

Des del Club Ciclista d'Agramunt esperem continuar i millorar aquest format de pedalada nocturna, ja que la resposta dels vilatans sempre ha estat important i les ganes de continuar-la fruit cada any han estat renovades. Finalment, agrair a l'Ajuntament d'Agramunt, i especialment a la regidoria d'Esports, la col·laboració i el suport permanent que ens permeten organitzar aquest esdeveniment i aprofitar per anunciar, tot cridant a la participació dels vilatans, la propera Transiscar 2008, que ja serà la quinzena, a celebrar l'11 d'octubre, durant la Fira de Torró i la Xocolata a la Pedra. ■

US CASEU?
Ara teniu la possibilitat de conèixer el nostre treball aquí a Agramunt.

fotografiavalls.com

info: 618304210 (amb xarxes mòbils)
Plaça del Clos n.º 6 Agramunt



Primer Aniversari

Jaume Marquilles Boncompte

Núria Fa; fills, Núria i Jaume, i tota la família et recordem
i sempre estàs amb tots nosaltres.

Agramunt, 16 d'octubre de 2007

Sr. Bernat Jofre: Abans de parlar, informi's

En aquest món cal ser valent, cal dir el que hom pensa i cal criticar i denunciar allò que es consideri oportú. Ara bé, el que no es pot pretendre és crear una opinió tergiversada de la realitat sigui per desinformació o per deformació.

Benvolguts lectors i lectores. Que la premsa provincial, més en concret, els dos diaris de referència, tergiversin la informació i cometin errors en els seus articles, ja hi estem ben acostumats. De fet, que apareguin dates errònies, que es canviïn els noms dels grups polítics o que, fins i tot, la fotografia no correspongui amb l'article, ja és un fet que hem anat assumint amb resignació. Ara bé, quan és la mateixa publicació local la que deixa d'informar objectivament i basa el contingut dels seus articles en rumors o informacions no contrastades, és per pensar-s'ho dues vegades. I més si és la mateixa editorial la que ho fa. En el ple a l'ajuntament d'ara farà dos mesos, tal com diu en Bernat Jofre, els grups de l'oposició, Esquerra i PSC, van desestimar la proposta de l'equip de govern d'anomenar l'Arxiu Municipal amb el nom de Lluís Pons i Serra, proposat pel Consell Assessor de Cultura de la nostra vila. El que no diu en Bernat Jofre és que tant el PSC com Esquerra van prendre aquesta decisió

en veure que l'equip de govern es negava a treure aquest punt de l'ordre del dia, tal com així ho havien sol·licitat amb prou temps d'antelació en la comissió informativa anterior al ple, ja que consideràvem que calia un debat previ i més temps per a decidir el nom de l'arxiu. Tampoc diu el Bernat Jofre que en un diari provincial, *La Manyana* en concret, per cert, encara avui escrit en castellà, ja sortia publicat i ja es donava per fet que l'Arxiu Municipal d'Agramunt s'anomenaria Lluís Pons i Serra, sense ni tan sols haver-se proposat als regidors de l'Ajuntament. Potser això ens demostra que en aquest poble, té més poder de decisió un Consell Assessor de Cultura, escollit íntegrament per l'equip de govern, que uns regidors escollits per tot un poble. És clar, el que també cal dir és que gran part dels components del Consell Assessor també formen part de Sió, és a dir, estan sota el nom de Bernat Jofre i que, per tant, en comparteixen l'opinió o, almenys, l'han hagut de consensuar. I és més, aquest tema torna a aparèixer més endavant

com a notícia de la revista i com a article d'un dels col·laboradors habituals. I no és important que les quotes a l'Escola de Música s'han augmentat un 20%, o que s'ha aprovat finalment el Conveni col·lectiu dels treballadors de l'Ajuntament? Doncs això no ha estat motiu de notícia.

En aquest món cal ser valent, cal dir el que hom pensa i cal criticar i denunciar allò que es consideri oportú. Ara bé, el que no es pot pretendre és crear una opinió tergiversada de la realitat sigui per desinformació o per deformació. SIÓ té una llarga història i és patrimoni d'Agramunt i de tots els agramuntins, no només d'uns quants. Esperem i desitgem que ho continuï sent per molts anys més.

I a vostè, Bernat Jofre, recordar-li que els plens es fan en dijous!

P.D. Si considera oportú respondre a aquestes reflexions, li agrairíem que, a diferència d'altres ocasions, s'esperés a fer-ho en el proper SIÓ. No tots tenim la informació privilegiada que té vostè. ■




ENGINYERIA SOLÉ

Bernat Solé i Barri
Enginyer Industrial Superior
Col·legiat núm. 15696

PROJECTES - LEGALITZACIONS D'ACTIVITATS I VEHICLES
CERTIFICACIONS I VISATS - L·LICÈNCIES MEDIAMBIENTALS
PATENTS I MARQUES - PÀGINES WEB I CATÀLEGS TÈCNICS

C. Camí de les Planes, 2 3r 2a • Telèfon 973 39 16 29 - 615 36 96 99
25310 Agramunt • bernat@enginyeriaseole.com • www.enginyeriaseole.com



JUNTA DE GOVERN LOCAL, 28-7-2008

DEVOLUCIÓ FIANÇA

S'acordà que es retorni a l'empresa ABSOLUTE CONSTRUCTION SYSTEMS, SA, la fiança definitiva en concepte de l'obra "Modernització de les piscines i reforma de la instal·lació elèctrica de BT del complex esportiu municipal d'Agramunt", que ascendeix a la quantitat de 23.218,16 €.

SOL·LICITUD SUBVENCIÓ PER A LA MILLORA DE LES XARXES LOCALS D'ABASTAMENT EN ALTA

S'aprovà concórrer a la convocatòria per a la concessió d'ajuts per a l'any 2008 per a la realització d'inversions per a l'execució d'actuacions d'abastament en alta, per les actuacions als sistema d'abastament d'aigua potable en alta amb un pressupost global de 80.717,41 € sense IVA i se sol·licità un ajut de 72.735,67 €, corresponent al 90% del pressupost.

SOL·LICITUD SUBVENCIÓ I EI

S'acordà concórrer a la convocatòria d'ajuts de l'Institut d'Estudis Ilerdencs de l'Excm. Diputació de Lleida, per a l'any 2008, amb les actuacions següents:

Programa: Intervencions en el patrimoni arqueològic

– Condicionament del refugi antiaeri de l'Església de Santa Maria d'Agramunt

Programa: Equipaments culturals

– Ampliació de l'edifici Ajuntament d'Agramunt.- Arxiu històric

– Construcció d'una aula de Percussió a l'Escola Municipal de Música.

Programa: Patrimoni arquitectònic

– Instal·lació de calefacció, arranjamet del sostre de la sala de plens i distribució de la planta segona de l'Ajuntament.

CERTIFICACIÓ

S'aprovà la certificació núm. 2 de l'obra denominada "Condicionament del refugi antiaeri de l'església d'Agramunt" lliurada pel director de l'obra i executada per l'empresa CONSTRUCCIONS TONI PAMPALONA, SL per un import de 20.964,84 €.

SOL·LICITUD SUBVENCIÓ PER A L'ESCOLARITZACIÓ DE NENS I NENES DE 0 A 3 ANYS QUE ES TROBIN EN SITUACIONS SOCIOECONÒMIQUES DESFAVORIDES

S'acordà concórrer a la convocatòria per a la concessió d'ajuts als ajuntaments titulars de llars d'infants, per a l'escolarització de nens i nenes de 0 a 3 anys que es trobin en situacions socioeconòmiques desfavorides per al curs 2008-2009 i s'aprovà les bases per seleccionar l'alumnat beneficiari objecte de l'atorgament d'ajuts.

LLICÈNCIES D'OBRES

DANIEL DUMITRU, per treure un envà per ampliar el menjador, fer un fals sostre, adequar la instal·lació elèctrica, canviar quatre portes i les rajoles i el mobiliari del lavabo. C. Passatge de les Flors.

SANTIAGO GONZÁLEZ PÉREZ, per col·locar una pèrgola a la terrassa de l'habitatge. C. Pau Casals.

ROSA SECANELL PIJUAN, per encastar un desguàs a la façana de l'edifici. Av. Jaume Mestres - C. Segla Molinal.

AGUSTÍ GILI PAMPALONA, per canviar el plat de dutxa i enrajolar el lavabo. Av. Esports.

DISTRIBUCIONES ALIMENTARIAS PATON, SL per posar pladur al sostre i arrebossar. C. Sió.

JOSEP M^a TRIQUELL MATEU, per substituir la banyera per un plat de dutxa. C. Verge Socors.

JOANA MARTO SALGADO, per substituir una banyera per un plat de dutxa. C. Ntra. Sra. Socors.

JOAN LLANES SOLANES, per arranjar i pintar la façana de l'habitatge. C. Camí Planes.

CARMEL GASSÓ CARBONELL, per arrebossar la paret dels baixos, obrir un finestra i arranjar les teules malmeses de la teulada. C. Carretera.

GUAIRE 01, SL per enrajolar, fer un lavabo, posar mostrador i tancaments amb alumini d'un local. Av. Marià Jolonch.

MATEU BONET ESCOLÀ, per fer una cata per desplaçar uns endolls. Av. Catalunya.

MANEL LLORENS ROIG, per col·locació d'un rètol lluminós. Camí Vell de Tàrraga.

STRABERES EMPRESARIAL, SL per llicència de primera utilització per 1 edifici plurifamiliar, Esc. B, 1-1, 1-2, 1-3, 1-4, 1-5, 1-6, 2-1, 2-2, 2-3, 2-4, 2-5, 2-6, locals 1, 3, 5A, 6 i trasters 6, 7, 8, 9. Av. Catalunya.

STRABERES EMPRESARIAL, SL per llicència de primera utilització per 1 edifici plurifamiliar, Esc. A, 1-1, 1-2, 1-3, 1-4, 1-5, 2-1, 2-2, 2-3, 2-4, 2-5, i trasters 1, 2, 3, 4, 5, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19. Av. Catalunya.

EDUARD GRATACÓS RIERA, per un dret de connexió d'aigua definitiva a la xarxa general. Av. Catalunya.

ENCARNACIÓ LÓPEZ ORTIZ, per un dret de connexió d'aigua definitiva a la xarxa general. C. Firal.

JOSEP RAMON SOLÉ BARRIL, per un dret de connexió d'aigua definitiva a la xarxa general. C. Domènec Cardenal.

IMMA MIRALLES PUIG, per un dret de connexió d'aigua definitiva a la xarxa general. Pl. Amball.

IMMA MIRALLES PUIG, per un dret de connexió d'aigua definitiva a la xarxa general. Av. Marià Jolonch.

JAUME SOLÉ FREIXES, per un dret de connexió d'aigua definitiva a la xarxa general. Av. Esports.



AJUNTAMENT

Xerrada Vicenç Villatoro: "Compartir normes, compartir principis"

El passat dilluns 15 de setembre, a 2/4 de 8 del vespre, al Foment Parroquial, es va fer una xerrada titulada: "**Compartir normes, compartir principis**", a càrrec de **Vicenç Villatoro**, escriptor i periodista i amb tot un llarg currículum, ja que ha ocupat càrrecs com els de: director del diari Avui, director de la Corporació Catalana de Ràdio i Televisió, president de la Fundació Trias Fargas i diputat al Parlament.

Aquest acte va estar organitzat pel Pla d'Immigració del Consell Comarcal de l'Urgell i la regidoria de Benestar Social de l'Ajuntament d'Agramunt. També hi van col·laborar els centres educatius de la Vila: IES Ribera del Sió, CEIP Macià-Companyns, Col·legi Mare de Déu del Socors i la Llar d'Infants Nins.

JOSEP MORALES DÍAZ, per un dret de connexió d'aigua definitiva a la xarxa general. C. Capella.

ROSA MARIA SOLÀ VILANOÛ, per un dret de connexió d'aigua definitiva a la xarxa general. Av. Marià Jolonch.

MUTELICA CONSTANTIN per un dret de connexió d'aigua definitiva a la xarxa general. C. Capella.

MARIA TERESA SANGRÀ ALDABÓ, per un dret de connexió d'aigua definitiva a la xarxa general. C. Àngel Guimerà.

AGNÈS ESCOLÀ GASOL, per un dret de connexió d'aigua definitiva a la xarxa general. C. Àngel Guimerà.

FRANCISCA ESTEVE ROSET, per un dret de connexió d'aigua definitiva a la xarxa general. Av. Catalunya.

TARDOR · 2008

Cicle de conferències

DONA

INFORMA'T

PARAULES DE DONA

DONA i
LLENGUA

6 OCTUBRE 08 · AGRAMUNT

La influència del temps en la salut de les persones

- A càrrec de **Francesc Mauri** · Especialista en meteorologia
- Data: dilluns 6 d'octubre a les 18 h
- Lloc: sala d'actes del Casal Agramuntí d'Agramunt

10 NOVEMBRE 08 · TÀRREGA

No tinguem por. El català, una llengua malalta?

- A càrrec de **Sílvia Soler** · Escriptora
- Data: dilluns 10 de novembre a les 19 h
- Lloc: sala d'actes del Consell Comarcal de l'Urgell a Tàrraga

25 NOVEMBRE 08 · BELLPUIG

Dones d'aquí i d'allà: tot buscant referents

- A càrrec de **Najat El Hachmi** · Escriptora
- Data: dimarts 25 de novembre a les 19.30 h
- Lloc: Casa de Cultura de Bellpuig

PER A MÉS INFORMACIÓ: **Consell Comarcal de l'Urgell**
C. d'Agoders, 16 · 25300 Tàrraga · Tel. 973 500 707 · www.urgell.cat

ORGANITZACIÓ



Associacions de dones de la comarca de l'Urgell

COL·LABORACIÓ





Teresa Farré i Teixidó

esposa de Ramon Cases i Cucurull

Que morí cristianament l'11 de setembre de 2008,
a l'edat de 75 anys.

L'espòs i tota la família agraeix les mostres de condol rebudes.

Agramunt, setembre de 2008

OCTUBRE

Mes de 31 dies, desè de l'any segons el nostre calendari i vuitè del primitiu calendari romà, anomenat *October* per aquesta raó.

El **dia 1** el sol surt a les 5h 47m, i es pon a les 17h 34m. El **dia 31** el sol surt a les 6h 21m, i es pon a les 16h 48m. El dia 23 el sol entra a la constel·lació de l'ESCORPÍ.

DATES ASSENYALADES I COSTUMARI

Temps de sembra. La gent vella creia que no es podia començar a sembrar fins després de la caiguda de la fulla, fet que assenyala la mort de les plantes velles i que la terra estava en disposició de rebre llavors i de tornar a començar. Molts creien que no era bo sembrar fins que havia començat a néixer herba nova, això era signe que la terra estava disposada a tornar a produir i que comptava amb prou força per a rebre la llavor i fer-la fructificar.

La majoria dels pagesos tenien molt en compte les fases de la lluna i establien una relació entre aquestes i la sembra. En general es creia que la sembra i la plantació es fessin en lluna nova o quart creixent; la collita i la talla d'arbres és millor fer-les en lluna vella, perquè tant els fruits com la fusta es conservés més bé. Hi havia molta gent que creia que mirar les llunes no servia per a res.

Dia 4: Sant Francesc d'Assís.

Dia 7: Mare de Déu del Roser.

Dies 11, 12: La Fira del Torró i la Xocolata a la Pedra d'Agramunt.

Dia 15: Santa Teresa de Jesús. Santa Teresa era l'advocada dels caçadors d'ocells amb trampes i paranys. El dia d'avui sortien al bosc i paraven gran nombre de trampes. Era de rigor no portar a casa cap dels ocells que agafaven; se'ls havien de menjar al bosc mateix en un àpat a base de moixonets. Avui el que tenia gos el tractava a cos de rei semblant com es fa el dia Sant Roc. Els caçadors d'ocells no estaven gaire ben considerats, el seu art era tingut com molt infim i entre els caçadors se'l considera el darrer graó de la classe.

Les fases de la lluna:

Quart creixent ☾ el dia 7, a les 09,04 h

Lluna plena ☽ el dia 14, a les 20,02 h

Quart minvant ☾ el dia 21, a les 05,55 h

Lluna nova ☽ el dia 28, a les 11,14 h

EFEMÈRIDES DEL MES

3 d'octubre de 1909: La Setmana Tràgica també arriba a Agramunt. Aquell any per la Festa Major no es va fer envelat i Joan Viladot i Puig ho explica d'aquesta manera: "*Totes les generacions de més de cent anys enrera fins a l'actualitat, havien vist sempre envelat, any rera any, a excepció de l'any 1909, en què 10 agramuntins eren a la presó*". La causa d'aquell empresonament massiu d'agramuntins cal cercar-lo en la Setmana Tràgica. L'última setmana de juliol es va produir una vaga general en contra de les lloves de soldats destinats a la Guerra del Marroc. La vaga va degenerar a Barcelona amb la crema de convents i la intervenció de l'exèrcit que produeix 100 morts i més de 200 ferits. El govern conservador de Maura fa empresonar 990 persones d'ideologia anarquista, catalanista i esquerrana, 59 dels quals són condemnats a cadena perpètua i 5 afusellats a Montjuïc. Aquestes protestes també es van estendre a les terres de ponent amb la participació a Lleida de polítics de la Solidaritat Catalana. En les protestes hi participen 10 persones d'Agramunt entre elles hi ha l'alcalde, Ramon Viladot i Benet, i el seu fill Josep M. Viladot i Puig. Tots són empresonats. El dia 3 d'octubre el governador civil confirma la suspensió del càrrec de l'alcalde Ramon Viladot i ordena la formació d'un expedient per destituir-lo. El dia 31 d'octubre es llegeix un telegrama al Ple de l'Ajuntament assabentant que són posats en llibertat els 10 agramuntins empresonats a Lleida, entre els quals hi ha l'alcalde i el seu fill Josep M. Mentrestant es van produir eleccions a diputats provincials el 24 d'octubre de 1909, essent elegit en primer lloc pel districte de Balaguer Josep M. Viladot i Puig, del partit Unió Republicana, amb 5.898 vots.

R. Bernaus i Santcreu

Demografia

(Mes d'agost de 2008)

NAIXEMENTS

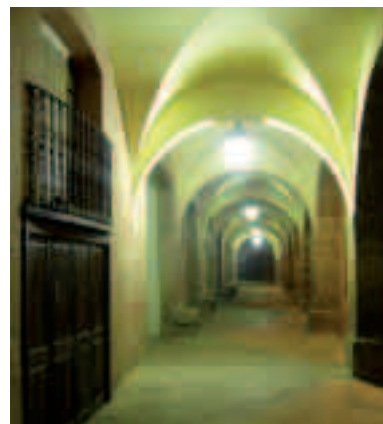
Marta Corretja i Herrera	dia 21-7
Aroa Dil i Pérez	dia 29-7
Genís Castillo i Serrano	dia 30-7
Braian Pubill i Buñales	dia 12
Lluc Bergadà i Ariasol	dia 14
George Udvar	dia 19

MATRIMONIS

Dan Menahem, i	
Núria Comelles i Eroles	dia 23

DEFUNCIONS

Francesca Pujol i Llobet	84 anys, dia 1
Montserrat Estany i París	85 anys, dia 2
Ramon París i Solé	92 anys, dia 4
Leonor Camats i Talavera	87 anys, dia 11
Guillem Espinosa i Mellado	82 anys, dia 14
Jaume Marquilles i Camats	88 anys, dia 25
Pau Añé i Torres	91 anys, dia 25



JOSEP ROMERA

Temps

PLUJA CAIGUDA DURANT L'AGOST

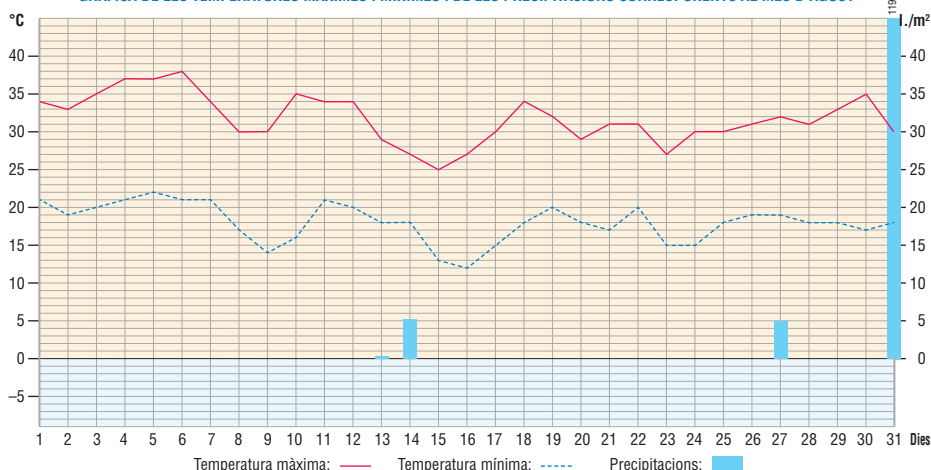
Dia 1.....	Inapreciable
Dia 5.....	Inapreciable
Dia 6.....	Inapreciable
Dia 13.....	0,3 l./m ²
Dia 14.....	5,2 l./m ²
Dia 16.....	Inapreciable
Dia 22.....	Inapreciable
Dia 27.....	5,0 l./m ²
Dia 31.....	119,4 l./m ²
TOTAL.....	129,9 l./m²

TEMPERATURES EXTREMES DE L'AGOST

Màxima del mes.....	38°, dia 6
Mínima del mes.....	12°, dia 16
Oscil·lació extrema mensual.....	26°
Mitja de les màximes.....	31,774°
Mitja de les mínimes.....	18,032°
Mitja de les mitjanes.....	24,903°

L'observador: Deudat Pont

GRÀFICA DE LES TEMPERATURES MÀXIMES I MÍNIMES I DE LES PRECIPITACIONS CORRESPONDENTS AL MES D'AGOST





Primer Aniversari

Jaume Figueres i Jumela

que morí el 20 de setembre de 2007.

Els amics mai no t'oblidaran.

Agramunt, setembre de 2008



*No ens entristim pas
per haver-la perdut,
sinó alegrem-nos
per haver-la tingut.*

Sisè aniversari

Antonieta Valls i Trepap

Vda. d'Amadeu Amigó Pla

Que morí el dia 1 de setembre de 2002.

Sempre estaràs en el cor dels qui t'estimen.

Les 7 diferències

per Ricard Bertran

Senyeres als carrers de la nostra Vila en motiu de la Festa Major i de la Diada Nacional de Catalunya.

La foto de l'esquerra és l'original, mentre que a la de la dreta s'han fet set modificacions.

A veure si les trobeu!



Coordina Rosa Maria Sera

SALT DE CAVALL

Començant per la síl·laba on assenyala la fletxa, i fent el moviment del CAVALL als escacs, trobareu un refrany català.

	En	lom,	bur
va,	ros	i	Mar
net	Sa	més	com
són.	més	ti	en

Solució al SALT DE CAVALL, per P.R.:

En Martinet i en Salom, com més va, més burros són.

Solució a les 7 diferències:

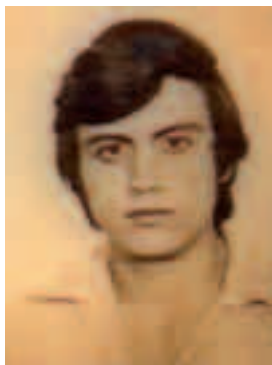


Solució a la SOPA CATALANA

PEIX TELEOSTI, AN-
GUIL-LIFORME, ÀPO-
DE, DE PELL LLIS-
QUENT, DE CARN
COMESTIBLE, QUE
REMUENTA ELS COR-
RENTS D'ÀGUA DOL-
ÇA, PERÒ QUE DES-
CENDEIX AL MAR PER
CR...

SOPA CATALANA

MANERA DE RESOLDRE'S: Una vegada hàgiu remarcat totes les paraules a l'encasellat, amb les restants, llegides correlativament, obtindreu la definició d'una d'elles.



Trenta-sisè i catorzè aniversari

Joan Bertran i Cortés Joan Bertran i Pujol

*La família no els oblida i agraeix els tingueu presents
en el record i en l'oració.*

Agramunt, setembre de 2008

LA FOTO

per JOSEP BERTRAN

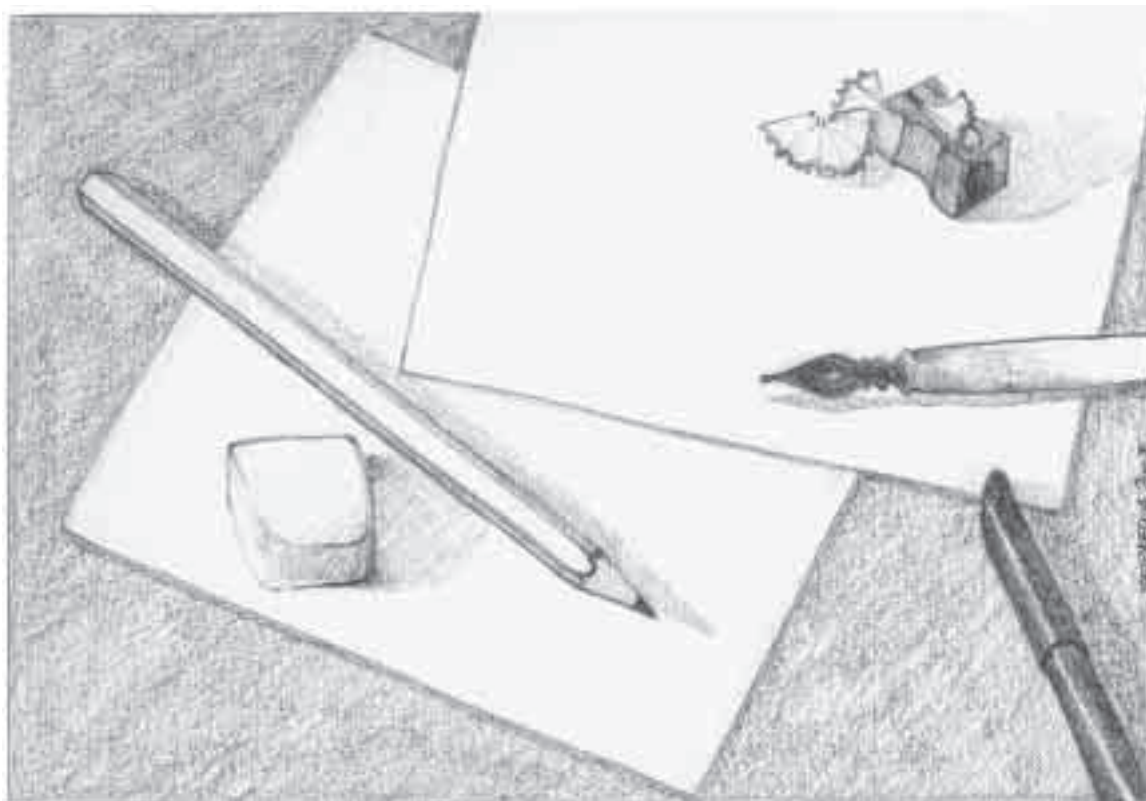
Aquest rètol és una veritable relíquia del patrimoni històric agramuntí, que caldria salvaguardar quan s'enderroqui la casa on està subjecte. Data d'abans de la Guerra Civil del 1936. Situat a l'entrada de la Vila des de l'actual avinguda de Marià Jolonch, demanava als pocs vehicles que devien circular per la carretera de Cervera, que anessin a poc a poc. Està escrit en català i les autoritats franquistes no el van fer retirar. Tal vegada ja estava rovellat i no el van veure. De fet s'hi va passar tota la dictadura. L'any 1979, el primer Ajuntament democràtic el va recuperar com a doble testimoni: com un senyal de trànsit d'una època i com a pervivència pública del català durant el franquisme.

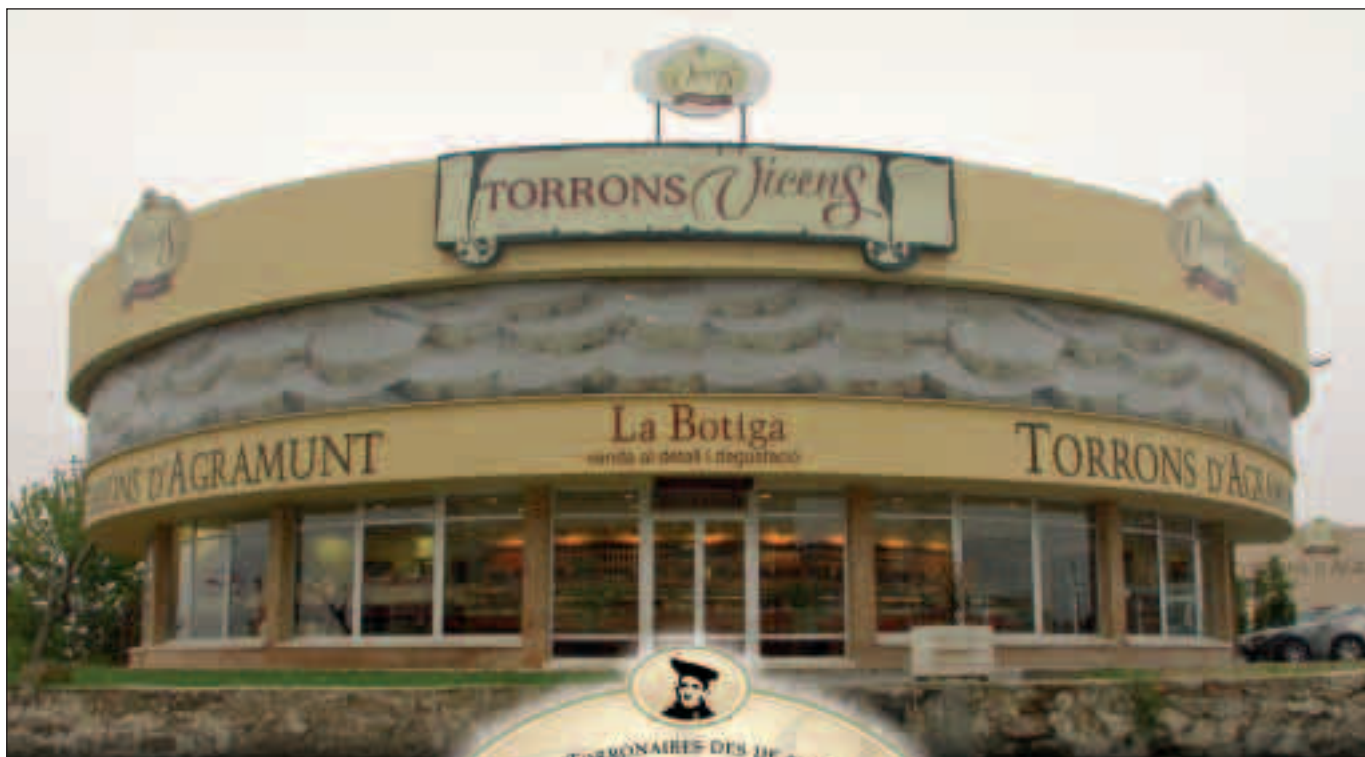
De fet, però, la seva recomanació continua ben vigent.



LA CALAISERA

per SERAFINA BALASCH





TORRONAIRES
DES DE 1775



LA TRADICIÓ
D'AGRAMUNT



**TORRONS
MASSAPANS
XOCOLATES
CARAMELS
CONFITS**

H. VICENS, S.L.
Ctra. Tàrraga, s/n.
25310 AGRAMUNT (Lleida)
Tels. 973 39 06 07 - 973 39 03 85
Fax 973 39 16 01

L'Album



Aquest grup de noies posen en una foto de família en el local d'Acció Catòlica que hi havia als baixos de l'edifici dels Hermanos, aleshores ja l'Acadèmia Agrícola i Mercantil. El jovent hi anava a fer activitats, fins que es va inaugurar el Foment l'any 1950. De fet, però, la seva utilitat va perdurar fins que el senyor Villegas va ampliar les instal·lacions del centre i convertí el local en una aula. En aquesta foto, com en altres que hem publicat, podem apreciar clarament les semblances físiques que es van passant a través de generacions. El néts d'algunes noies de la foto són clavats que elles.



Pel que fa a la foto del mes passat, el nom correcte de la noia amb el número 10 és M^a Lluïsa Garcia Robert.

D'esquerra a dreta i de dalt a baix:

- 1) Dolors Solans, 2) (?), 3) Anna M^a Barril, 4) M^a Pilar Carrera, 5) M^a Teresa Font, 6) M^a Neus Ros, 7) Anna M^a Moli.
- 8) M^a Carme Pla, 9) Rosita Tallaví, 10) Paquita Llanes, 11) Rosalia Esteve, 12) (?), 13) Rosa M^a Díez, 14) Pilar Cortada.
- 15) Lola Santiveri, 16) Pepita Pinós, 17) Teresa Cortés, 18) Celestina Bonet, 19) Roser Martorell, 20) Huguet, 21) Pilar Vinyals, 22) Carme Santiveri.
- 23) Carme Barril, 24) (?).



Fins als anys seixanta del segle passat els Safareigs, de fet mentre es van utilitzar, van ser un dels equipaments més importants i diria que singulars de la nostra Vila. Ho prova que la seva imatge no faltava mai en les col·leccions de postals que es van fer al llarg dels anys. Aquesta és una vista de les més antigues, 1906 aproximadament. És anterior a la construcció de la coberta als anys 20 i els arbres que l'envolten no feia pas massa anys que hi eren. Un dels atractius de la imatge és la panoràmica d'Agramunt amb el turó del Castell a la dreta; les teulades del convent de la Mercè, entre les rames del primer arbre, i més a l'esquerra, segurament cal Siscar.

